



# Canadian International Merchandise Trade

June 1997



# Le commerce International de marchandises du Canada

Juin 1997



Statistics  
Canada

Statistique  
Canada

Canada

## Data in many forms

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

## How to obtain more information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Marketing and Client Services Section, International Trade Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-0117) (or 1 800 664-0055) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(403) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

You can also visit our World Wide Web site:  
<http://www.statcan.ca>

Toll-free access is provided **for all users who reside outside the local dialling area** of any of the Regional Reference Centres.

<b>National enquiries line</b>	<b>1 800 263-1136</b>
<b>National telecommunications device for the hearing impaired</b>	<b>1 800 363-7629</b>
<b>Order-only line (Canada and United States)</b>	<b>1 800 267-6677</b>

## Ordering/Subscription information

### All prices exclude sales tax

Catalogue no. 65-001-XPB, is published monthly in a **paper version** for \$19.00 per issue or \$188.00 for twelve issues in Canada. Outside Canada the cost is US\$19.00 per issue and US\$188.00 for twelve issues.

Please send orders to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or by dialling **(613) 951-7277** or **1 800 700-1033**, by fax **(613) 951-1584** or **1 800 889-9734** or by Internet: [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca). For change of address, please provide both old and new addresses. Statistics Canada publications may also be purchased from authorized agents, bookstores and local Statistics Canada offices.

## Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

## Des données sous plusieurs formes

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur Internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinaire et le système d'extraction de Statistique Canada.

## Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section du marketing et des services à la clientèle, Division du commerce international, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-0117) (ou 1 800 664-0055) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada :

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(403) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

Vous pouvez également visiter notre site sur le Web :  
<http://www.statcan.ca>

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à **tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres de consultation régionaux.

<b>Service national de renseignements</b>	<b>1 800 263-1136</b>
<b>Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants</b>	<b>1 800 363-7629</b>
<b>Numéro pour commander seulement (Canada et États-Unis)</b>	<b>1 800 267-6677</b>

## Renseignements sur les commandes et les abonnements

### Les prix n'incluent pas la taxe de vente

Le produit n° 65-001-XPB au catalogue est publié mensuellement sur **version papier** au coût de 19 \$ le numéro ou 188 \$ pour 12 numéros au Canada. À l'extérieur du Canada, le coût est de 19 \$ US le numéro ou 188 \$ US pour 12 numéros.

Faites parvenir votre commande à Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou commandez par téléphone au **(613) 951-7277** ou au **1 800 700-1033**, par télécopieur au **(613) 951-1584** ou au **1 800 889-9734** ou par Internet : [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca). Pour tout changement d'adresse, veuillez fournir votre ancienne et votre nouvelle adresse. Vous pouvez aussi vous procurer les publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés, des librairies locales et des bureaux locaux de Statistique Canada.

## Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois et dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada  
International Trade Division

# Canadian International Merchandise Trade

June 1997

Statistique Canada  
Division du commerce international

# Le commerce international de marchandises du Canada

Juin 1997

Published by authority of the Minister  
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1997

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6.

August 1997

Catalogue no. 65-001-XPB, Vol. 51, No. 06

Frequency: Monthly

ISSN 1198-7391

Ottawa

Publication autorisée par le ministre  
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1997

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division de la commercialisation, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Août 1997

N° 65-001-XPB au catalogue, vol. 51, n° 06

Périodicité : mensuelle

ISSN 1198-7391

Ottawa

---

#### Note of Appreciation

*Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.*

---

#### Note de reconnaissance

*Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, et les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.*

## Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- ... figures not appropriate
- nil or zero
- amount too small to be expressed

## Note to Users

All totals are calculated from full figures and rounded independently; consequently, totals may not equal the sum of their components.

## Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- ... n'ayant pas lieu de figurer
- néant ou zéro
- nombres infimes

## Note aux utilisateurs

Les totaux sont calculés à partir de chiffres complets en dollars et sont arrondis indépendamment; par conséquent, les totaux peuvent ne pas être égaux à la somme de leurs composantes.

This publication was prepared under the direction of:

**David Dodds**, Director, International Trade Division (613) 951-9733

**Denis Pilon**, Chief, Macroeconomic Analysis Section (613) 951-4808

**Jim Tebrake**, Analyst, Analysis Unit (613) 951-0282

**Raymond Dubuisson**, Analyst, Price Indexes Unit (613) 951-6845

**Gary McCullough**, Head, Publications Unit (613) 951-0084

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

**David Dodds**, Directeur, Division du commerce international (613) 951-9733

**Denis Pilon**, Chef, Section de l'analyse macro économique (613) 951-4808

**Jim Tebrake**, Analyste, Sous-section de l'analyse (613) 951-0282

**Raymond Dubuisson**, Analyste, Sous-section des indices de prix (613) 951-6845

**Gary McCullough**, Chef, Sous-section des publications (613) 951-0084

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences – Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 – 1984.



Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'American National Standard for Information Sciences – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 1984.



# Table of Contents

	Page
<b>Highlights .....</b>	<b>5</b>

## Analysis

The Month in Trade .....	7
Price Movements .....	10
Revisions .....	11

## Text Tables

1. Merchandise Trade by Principal Trading Area (Balance of Payments Basis) .....	12
2. Reconciliation of Customs and Balance of Payments Trade Data .....	13

<b>Feature Articles .....</b>	<b>14</b>
-------------------------------	-----------

## Analytical Tables

### Tables

1. Merchandise Trade of Canada .....	16
2. Exports by Commodity Groupings .....	18
3. Domestic Exports to Principal Trading Areas (current month) .....	22
4. Domestic Exports to Principal Trading Areas (year to date) .....	23
5. Domestic Exports by Country .....	24
6. Exports by Province of Origin (current month) .....	28
7. Exports by Province of Origin (year to date) .....	29
8. Imports by Commodity Groupings .....	30
9. Imports from Principal Trading Areas (current month) .....	34

# Table des matières

	Page
<b>Faits saillants .....</b>	<b>5</b>

## Analyse

Résultats du mois .....	7
Mouvements des prix .....	10
Révisions .....	11

## Tableaux explicatif

1. Commerce de marchandises par marchés principaux (base de la balance des paiements) .....	12
2. Rapprochement de données - base douanière et base de la balance des paiements .....	13

<b>Études spéciales .....</b>	<b>14</b>
-------------------------------	-----------

## Tableaux analytiques

### Tableaux

1. Commerce de marchandises du Canada .....	16
2. Exportations par groupe de marchandises .....	18
3. Exportations nationales vers les marchés principaux (mois courant) .....	22
4. Exportations nationales vers les marchés principaux (données cumulées) .....	23
5. Exportations nationales par pays .....	24
6. Exportations par province d'origine (mois courant) .....	28
7. Exportations par province d'origine (données cumulées) .....	29
8. Importations par groupe de marchandises .....	30
9. Importations en provenance des marchés principaux (mois courant) .....	34



## Table of Contents - concluded

## Table des matières - fin

	Page		Page
10. Imports from Principal Trading Areas (year to date) .....	35	10. Importations en provenance des marchés principaux (données cumulées) .....	35
11. Imports by Country .....	36	11. Importations par pays .....	36
12. Imports by Province of Clearance (current month) .....	40	12. Importations par province de dédouanement (mois courant) .....	40
13. Imports by Province of Clearance (year to date) .....	41	13. Importations par province de dédouanement (données cumulées) .....	41
<b>For Further Reading .....</b>	<b>42</b>	<b>Lectures suggérées .....</b>	<b>42</b>
<b>Technical Notes .....</b>	<b>43</b>	<b>Notes techniques .....</b>	<b>43</b>

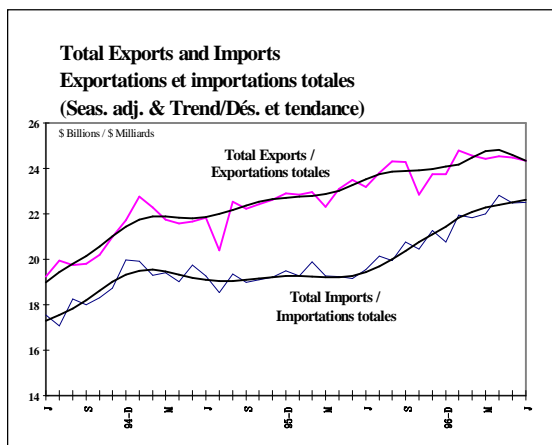
## Highlights

### June 1997

After registering a small gain in May (+0.8%) exports decreased 1.1% in June continuing a flat trend. Lower exports of automotive products (-5.8%) and machinery (-2.1%) accounted for most of the drop. Only exports of energy products posted a gain, climbing 3.0% as exports of crude petroleum, natural gas and electricity all edged up. Exports to all trading partners fell, exports to Japan continued a downward trend that began in February, dropping another 8.5%. Weak exports in both April and June resulted in a 0.7% decline over the first quarter of 1997.

After a large increase in April and little change in May, imports declined by 1% in June. Most of the decline resulted from less import of Machinery and Equipment (-3.8%) and Industrial Goods (-3.0%). Imports of these products had been climbing steadily over the last year.

The trade balance held at \$1.86 billion and has now been below the \$2 billion mark for the third consecutive month. Currently, the trade balance for January to June sits at \$13.5 billion compared to a record \$21.5 billion surplus from January to June in 1996. Most of the decline can be attributed to strong import growth in business investment related goods but low growth in automotive and energy exports



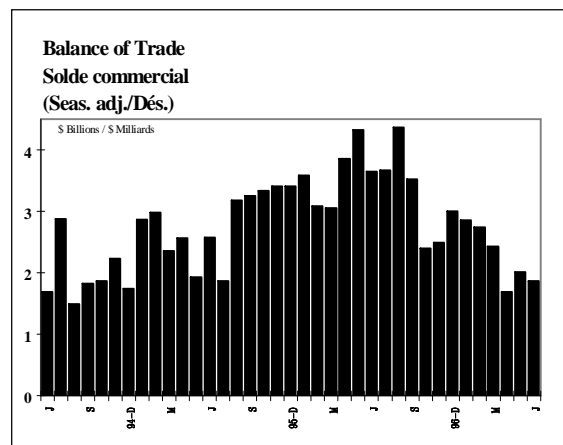
## Faits saillants

### Juin 1997

Les exportations, ayant diminué de 1,1% en juin après une légère hausse (+0,8%) en mai, restent stables. La baisse des exportations de produits de l'automobile (-5,8%) ainsi que de la machinerie industrielle (-2,1%) est à l'origine de ce recul. Seules les exportations de produits énergétiques ont enregistré une hausse de 3,0% qui est en quelque sorte le résultat d'un accroissement à la fois des exportations de pétrole brut, de gaz naturel et d'électricité. Les exportations vers tous les partenaires commerciaux ont diminué en juin, celles vers le Japon ont poursuivi leur tendance à la baisse amorcée en février et ont de nouveau reculé en juin, cette fois de 8,5%. La faiblesse des exportations en avril et juin a fait en sorte qu'elles ont été inférieures de 0,7% par rapport au premier trimestre de 1997.

Après avoir fait un bond en avril et peu fluctué en mai, les importations ont diminué de 1% en juin. Cette baisse est attribuable principalement à une diminution des importations de machines et équipement (-3,8%) et de biens industriels (-3,0%), lesquelles avaient affiché des hausses soutenues au cours de la dernière année.

La balance commerciale, qui a été de 1,86 milliard de dollars, s'est maintenue sous la barre des deux milliards, et ce pour un troisième mois consécutif. La balance commerciale de janvier à juin s'établit actuellement à 13,5 milliards de dollars, alors qu'elle avait atteint un niveau record de 21,5 milliards, de janvier à juin 1996. Cette diminution est due en grande partie à l'accroissement marqué des importations de produits liés aux investissements des entreprises ainsi qu'au ralentissement des exportations de produits de l'automobile et de produits énergétiques.



## Note to users

Merchandise trade statistics are provided on both a Customs and a Balance of Payments (BOP) basis at the level of total exports and total imports. The trade balance (surplus or deficit) is published by principal trading area and at the total level on a Balance of Payments basis only. Detailed commodity and geographic information is presented on a Customs basis only, although the equivalent BOP commodity detail can be obtained from CANSIM.

Analysts interested in specific commodity flows or geographic detail are encouraged to use the Customs basis information.

Those interested in macroeconomic issues should use the BOP figures, along with the rest of the current account, which includes services transactions, investment income and transfers. In the first quarter of 1997, the overall merchandise trade surplus of \$8.1 billion contrasted with a current account deficit of \$1.2 billion.

## Note aux utilisateurs

Les statistiques sur le commerce de marchandises sont disponibles sur base douanière et sur base de la Balance des paiements (BDP) au niveau du total des exportations et des importations. La balance commerciale (excédent ou déficit) est publiée par marchés principaux sur la base de la Balance des paiements seulement. Les données détaillées par groupe de marchandises et par région géographique sont présentées uniquement sur base douanière, bien que les données équivalentes sur base de la BDP selon le groupe de marchandises soient disponibles sur CANSIM.

Les analystes qui s'intéressent à des données pour certains flux de marchandises ou pour certaines régions particulières sont invités à utiliser les données sur base douanière.

Ceux qui se préoccupent plutôt de la dimension macroéconomique doivent utiliser les chiffres sur base de la BDP ainsi que les autres composantes du compte courant, qui comprennent les opérations au titre des services, les revenus de placements et les transferts. L'excédent commercial de \$8,1 milliards enregistré au premier trimestre de 1997 contrastait avec le déficit du compte courant de \$1,2 milliards.

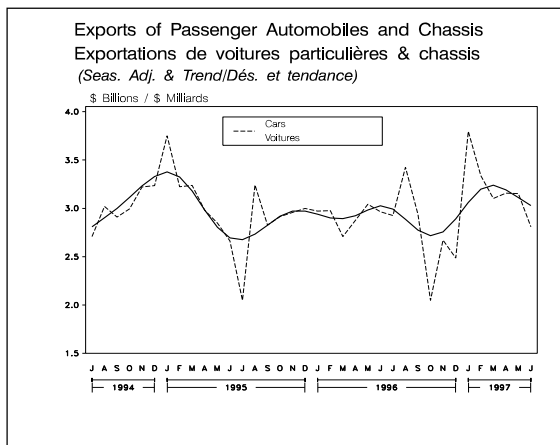


## This month in trade

### Lower automotive exports drag exports down

After increasing 1.1% in May, automotive exports declined 5.8% in June. Most of this decline was due to part shortages experienced at some automobile assembly plants. The decline in June, combined with a strong January contributed to a second quarter drop of 5.5% in automotive exports over the first quarter of 1997.

The US quotas continue to have an affect on forestry exports as many lumber producers have reached their quarterly quota limits and have shut down operations. Exports of forestry products remained flat in June, but posted a 1.2% increase in the second quarter of 1997.

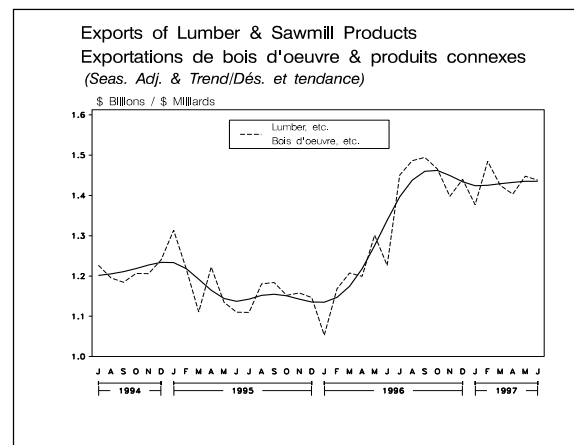


## Résultat du mois

### Recul des exportations totales suite à une baisse des exportations des produits de l'automobile

Après une hausse de 1,1% en mai, les exportations des produits de l'automobile ont diminué de 5,8% en juin, en raison principalement d'une pénurie de pièces à laquelle certaines usines d'assemblage ont eu à faire face. Cette baisse, conjuguée à un mois de Janvier exceptionnel s'est soldée par une diminution de 5,5% des exportations de produits de l'automobile au cours du deuxième trimestre de 1997 par rapport au premier trimestre de 1997.

Les quotas américains ont continué d'avoir un effet sur les exportations de produits forestiers; ainsi, bon nombre de producteurs de bois d'œuvre ont atteint leur quota trimestriel et ont dû cesser leurs activités. Les exportations de produits forestiers sont demeurées stables en juin, afficha une augmentation de 1,2% au deuxième trimestre de 1997.



Exports of energy products edged up again in June posting a 3.0% increase. Crude petroleum, natural gas and electricity all posted modest gains making up for large price-induced reductions in March and April.

### Declines in machinery and equipment cause imports to take a break

Overall, the decline in imports was partly offset by increased imports of automobile products and energy. All in all, imports increased 3.3% over the first quarter of 1997 and remained 14.9% higher in the first six months of 1997 than in the same period of 1996.

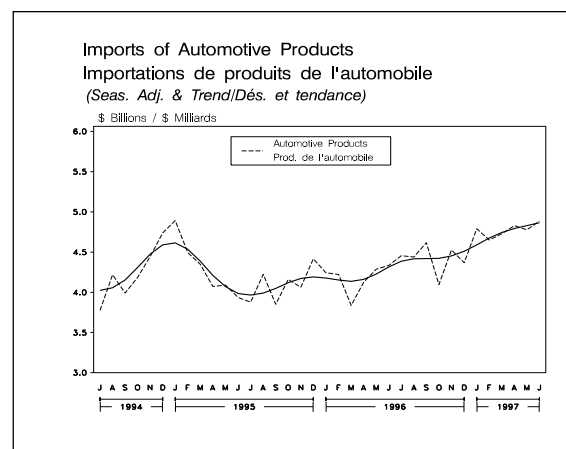
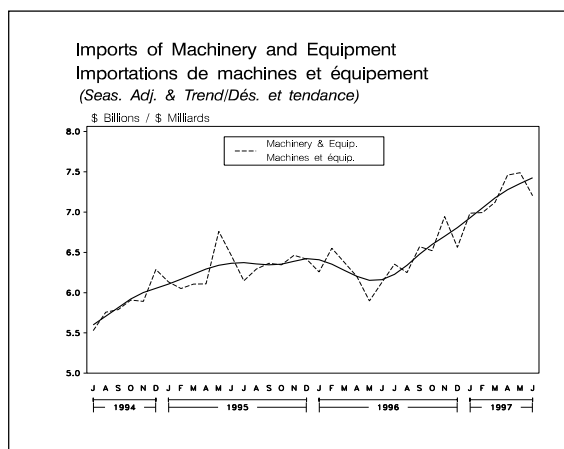
Large reductions in imports of aircraft, aircraft engines and parts from Europe contributed to the decline from May. Most other types of machinery imports (office machines, communication equipment, special equipment and tools) posted modest declines but overall, machinery and equipment imports remain 4.9% higher than in the first quarter of 1997.

Les exportations de produits énergétiques ont affiché une hausse de 3,0% en juin. Des gains modestes ont été enregistrés dans les exportations de pétrole brut, de gaz naturel et d'électricité, ceux-ci ont en quelque sorte compensé les baisses enregistrées en mars et avril, en raison de la faiblesse des prix.

### La diminution dans les secteurs des machines et d'équipement provoque une baisse des importations

Ces baisses ont été partiellement neutralisées par des importations accrues de produits de l'automobile et de produits énergétiques. De manière générale, les importations ont affiché un gain de 3,3% par rapport au premier trimestre de 1997; pour les six premiers mois de 1997, elles demeurent toutefois supérieures de 14,9% à leur niveau atteint il y a un an.

Une forte diminution des importations d'avions, de moteurs et de pièces en provenance d'Europe a été à l'origine de cette baisse. La plupart des composantes du secteur des machines et équipement à savoir: les machines et matériel de bureau, les autres équipements et matériel de télécommunication ainsi que les autres équipements et outils ont enregistré des baisses en juin. Toutefois, les importations de machines et équipement sont demeurées supérieures de 4,9% par rapport au premier trimestre de 1997.



Energy imports rebounded from a large decline in May rising 23.7% in June, but then show a fall of 9.2% for the first quarter. The price of crude oil, which dropped by 25% since December 1996 was the main cause for the decline.

Imports of both trucks (+12.7%) and passenger cars (+10.8%) experienced robust gains in June after falling in May. Partly offsetting these increases was a reduction in Motor vehicle parts and accessories (-4.1%).

Après avoir reculé en mai, les importations de produits énergétiques ont fortement progressé en juin, augmentant de 23,7%. Elles ont cependant reculé de 9,2% au deuxième trimestre de 1997. Cette baisse est surtout reliée au prix du pétrole brut qui a reculé de 25% depuis décembre 1996.

Les importations de camions et de voitures ont respectivement progressé de 12,7% et de 10,8% en juin, et ce après avoir reculé en mai. Ces hausses ont été atténuées par une réduction des importations de pièces et d'accessoires d'automobiles (-4,1%).

## Price movements

The export price index on a customs basis remained flat in June. The stability in the index is closely tied to offsetting movements. While higher prices were registered for other consumer goods (1.2%), industrial goods and material (1.1%), and automotive products (0.9%), lower prices were on the other hand registered for machinery and equipment (-0.8%), forestry products (-0.6%), agricultural and fishing products (-0.2%), and energy products (-0.1%).

The downward trend for the import price index continued for the second month in a row with a 0.1% decline in June. The drop in the index is mainly attributable to lower prices registered for agricultural and fishing products (-3.1%), machinery and equipment (-1.6%), and other consumer goods (-0.6%). These declines were somewhat offset by higher prices registered for energy products (10.7%), forestry products (3.4%), and automotive products (0.3%). It is noteworthy that prices for industrial goods and material remained virtually unchanged in June.

## Mouvements des prix

L'indice des prix pour le total des exportations établi sur base douanière est demeuré stable en juin. Cette stabilité de l'indice est en grande partie attribuable à des mouvements compensatoires. Alors que des hausses de prix ont été enregistrées pour les biens de consommation divers (1,2%), les biens industriels (1,1%) et les produits de l'automobile (0,9%); les prix ont été en revanche en baisse pour les machines et équipement (-0,8%), les produits forestiers (-0,6%), les produits de l'agriculture et de la pêche (-0,2%) et les produits énergétiques (-0,1%).

La tendance à la baisse de l'indice des prix pour le total des importations établi sur base douanière se poursuit pour un deuxième mois consécutif avec une baisse de 0,1% en juin. Ce repli de l'indice est en grande partie attribuable à une baisse des prix des produits de l'agriculture et de la pêche (-3,1%), des machines et équipement (-1,6%) et des biens de consommation divers (-0,6%). Ces baisses ont été plus ou moins compensées par la hausse des prix des produits énergétiques (10,7%), des produits forestiers (3,4%) et des produits de l'automobile (0,3%). Par ailleurs, l'indice des prix pour les biens industriels est demeuré virtuellement inchangé en juin.

## Revisions

Merchandise trade data are revised on a continuing basis for every month of the current year. Factors that create the need for revisions include: the late receipt of import and export documentation, incorrect information on customs documents, replacement of estimated figures with actual values once available, changes to classification of merchandise based on more current information, and updated seasonal adjustments. Revised data can be obtained by accessing the relevant CANSIM matrices.

**Available on CANSIM: matrices 3611-3616, 3618-3629, 3651, 3685-3713, 3718-3720 and 3887-3913.**

## Révisions

Les données sur le commerce des marchandises sont révisées sur une base régulière et ce, tous les mois de l'année en cours. Divers facteurs sont à l'origine de ces révisions parmi lesquels, les suivants : la réception tardive des documents d'importation et d'exportation; les informations erronées figurant dans les documents douaniers; le remplacement des chiffres estimés par les chiffres réels, quand ceux-ci deviennent disponibles; la reclassification des marchandises sur la base de renseignements plus récents et la correction en fonction des variations saisonnières. Les données révisées sont accessibles dans les matrices appropriées de CANSIM.

**Données stockées dans CANSIM : matrices 3611 à 3616, 3618 à 3629, 3651, 3685 à 3713, 3718 à 3720 et 3887 à 3913.**

Text Table 1. **Merchandise Trade by Principal Trading Area, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted**Tableau explicatif 1. **Commerce de marchandises par marchés principaux, base de la balance des paiements, chiffres corrigés de variations saisonnières**

	May 97 Mai 97	June 97 Juin 97	Change/ Variation		Year to date/ Cumulatif		YTD Change/ Variation sur l'année précédente		June 97/96 Juin 97/96	
	\$ millions	\$ millions	%		\$ millions	\$ millions	%	%		
<b>Exports to:</b>										
United States	20,032	19,904	-128	-0.6	108,629	119,136	10,507	9.7	6.7	États-Unis
Japan	910	833	-77	-8.5	5,808	6,193	385	6.6	-16.9	Japon
EU	1,362	1,357	-5	-0.4	8,972	7,972	-1,000	-11.1	-2.6	UE
Other OECD	396	374	-22	-5.6	2,784	2,238	-546	-19.6	-14.0	Autres OCDE
Other countries	1,919	1,881	-38	-2.0	11,724	11,748	24	0.2	12.4	Autres pays
<b>Total</b>	<b>24,619</b>	<b>24,351</b>	<b>-268</b>	<b>-1.1</b>	<b>137,917</b>	<b>147,287</b>	<b>9,370</b>	<b>6.8</b>	<b>5.1</b>	<b>Total</b>
<b>Imports from:</b>										
United States	17,186	17,063	-123	-0.7	88,532	101,515	12,983	14.7	13.0	États-Unis
Japan	687	709	22	3.2	3,541	4,049	508	14.3	21.4	Japon
EU	2,284	2,061	-223	-9.8	9,964	12,148	2,184	21.9	29.1	UE
Other OECD	736	765	29	3.9	4,517	4,636	119	2.6	6.5	Autres OCDE
Other countries	1,825	1,891	66	3.6	9,843	11,412	1,569	15.9	21.7	Autres pays
<b>Total</b>	<b>22,718</b>	<b>22,488</b>	<b>-230</b>	<b>-1.0</b>	<b>116,397</b>	<b>133,760</b>	<b>17,363</b>	<b>14.9</b>	<b>15.0</b>	<b>Total</b>
<b>Balance:</b>										
United States	2,846	2,841	-5	...	20,097	17,621	-2,476	...	...	États-Unis
Japan	223	124	-99	...	2,267	2,144	-123	...	...	Japon
EU	-922	-704	218	...	-992	-4,176	-3,184	...	...	UE
Other OECD	-340	-391	-51	...	-1,733	-2,398	-665	...	...	Autres OCDE
Other countries	94	-10	-104	...	1,881	336	-1,545	...	...	Autres pays
<b>Total</b>	<b>1,901</b>	<b>1,863</b>	<b>-38</b>	<b>...</b>	<b>21,520</b>	<b>13,527</b>	<b>-7,993</b>	<b>...</b>	<b>...</b>	<b>Total</b>
<b>Exportations vers:</b>										
<b>Importations de:</b>										
<b>Solde commercial:</b>										

Note: EU (*European Union*) includes: Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Portugal, Spain, Sweden, and United Kingdom.

Other OECD includes: Australia, Iceland, Mexico, New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey. (The EU countries, United States, Japan and Canada are also members of the OECD - *the Organization for Economic Co-operation and Development*).

Nota: UE (*Union européenne*) comprend: Allemagne, Autriche, Belgique, Danemark, Espagne, Finlande, France, Grèce, Irlande, Italie, Luxembourg, Pays-Bas, Portugal, Royaume-Uni et Suède.

Autres OCDE comprend: Australie, Islande, Mexique, Norvège, Nouvelle-Zélande, Suisse, Turquie. (Les pays de l'UE, les États-Unis, le Japon et le Canada sont aussi membres de l'OCDE.- *l'Organization de coopération et de développement économique*).

Cansim (matrices 3651 & 3685)

Text Table 2. **Reconciliation of Customs and Balance of Payments Trade Data, Not Seasonally Adjusted**Tableau explicatif 2. **Rapprochement de données - Base douanière et base de la balance des paiements, chiffres non corrigés de variations saisonnières**

	Exports / Exportations							
	1997						1996	
	June Juin	May Mai	Apr. Avr.	Mar. Mars	Feb. Fév.	Jan. Jan.	Annual Annuel	
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>								
<b>Customs Basis</b>	<b>24,289</b>	<b>25,205</b>	<b>25,140</b>	<b>25,133</b>	<b>23,215</b>	<b>23,801</b>	<b>275,921</b>	<b>Base douanière</b>
<b>Balance of Payments Adjustments</b>	<b>608</b>	<b>480</b>	<b>306</b>	<b>261</b>	<b>301</b>	<b>74</b>	<b>4,640</b>	<b>Ajustements de la balance des paiements</b>
Valuation								Évaluation
Freight to US border	-453	-470	-453	-441	-430	-475	-5,280	Fret à la frontière É-U
Other freight	322	357	354	336	303	292	3,721	Autre fret
Discounts	-51	-48	-46	-54	-52	-83	-801	Rabais
Other valuation	-43	-42	-43	-48	-69	-79	-754	Autre évaluation
Timing	203	112	51	3	78	-74	1,410	Périodes
Residency	205	151	118	133	152	351	1,659	Résidence
Coverage	421	423	327	334	322	145	4,694	Couverture
<b>Balance of Payments Basis</b>	<b>24,895</b>	<b>25,684</b>	<b>25,446</b>	<b>25,394</b>	<b>23,516</b>	<b>23,875</b>	<b>280,566</b>	<b>Base de la balance des paiements</b>
<b>Imports / Importations</b>								
	1997						1996	
	June Juin	May Mai	Apr. Avr.	Mar. Mars	Feb. Fév.	Jan. Jan.	Annual Annuel	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>							
<b>Customs Basis</b>	<b>22,257</b>	<b>23,029</b>	<b>24,107</b>	<b>22,003</b>	<b>20,679</b>	<b>20,703</b>	<b>233,114</b>	<b>Base douanière</b>
<b>Balance of Payments Adjustments</b>	<b>787</b>	<b>858</b>	<b>340</b>	<b>820</b>	<b>571</b>	<b>509</b>	<b>6,463</b>	<b>Ajustements de la balance des paiements</b>
Valuation								Évaluation
Inland freight overseas	524	534	541	507	469	454	5,375	Fret intérieur outre-mer
Other valuation	112	6	-	-	-	-	-166	Autre évaluation
Timing	7	181	-318	188	-50	-194	-579	Périodes
Residency	51	42	28	27	50	148	648	Résidence
Coverage	93	94	90	98	104	102	1,187	Couverture
<b>Balance of Payments Basis</b>	<b>23,044</b>	<b>23,887</b>	<b>24,448</b>	<b>22,823</b>	<b>21,250</b>	<b>21,212</b>	<b>239,577</b>	<b>Base de la balance des paiements</b>

## Feature Articles

Feature Article	Issue
<i>A Database for Analysis of International Markets</i>	November 1990
Canadian Merchandise Export Statistics: <i>A Method of Aligning the 1988-1990 Time Series</i>	December 1990
<i>Trade with Mexico</i>	January 1991
Canada's International Trade Statistics: <i>Yesterday, Today and Tomorrow</i>	April 1991
<i>Quality of Canadian Imports Data</i>	September 1991
<i>Assessing Canada's Position in World Trade - The Statistical Dimension</i>	October 1991
<i>Canada's and Mexico's Trade Position in the United States (U.S.) Market</i>	December 1991
<i>Canada's Role in the International Agricultural Market 1981-1989</i>	March 1992
<i>Canadian Export Trade with India</i>	September 1992
<i>The New Face of Automobile Transplants in Canada</i>	July 1993
<i>Base-Metals in Canada: A brief overview of activity since 1988</i>	May 1994

## Études spéciales

Études spéciales	Numéro
<i>Une base de données pour l'analyse de marchés internationaux</i>	Novembre 1990
Statistiques sur les exportations de marchandises au Canada: <i>Une méthode d'alignement des séries chronologiques de 1988-1990</i>	Décembre 1990
<i>Le commerce avec le Mexique</i>	Janvier 1991
Statistiques du commerce international du Canada: <i>D'hier à demain</i>	Avril 1991
<i>La qualité de la statistique canadienne des importations</i>	Septembre 1991
<i>La position du Canada au sein du commerce mondial - la dimension statistique</i>	Octobre 1991
<i>La situation commerciale du Canada et du Mexique dans le marché américain (États-Unis)</i>	Décembre 1991
<i>Rôle du Canada dans le marché international de l'agriculture 1981-1989</i>	Mars 1992
<i>Commerce des exportations canadiennes avec l'Inde</i>	Septembre 1992
<i>Les Sociétés transplantées au Canada dans le secteur de l'automobile: nouveau portrait</i>	Juillet 1993
<i>Métaux de base au Canada: Bref aperçu de l'activité depuis 1988</i>	Mai 1994





**Analytical Tables**  
**Tableaux analytiques**

Table 1. **Merchandise Trade of Canada, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted**Tableau 1. **Commerce de marchandises du Canada, base de la balance de paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières**

	Current Dollars / Dollars courants						Constant Dollars - 1986 - Dollars constants		
	Exports Exportations	Imports Importations	Balance Solde	Period to Period Change/Variation			Exports Exportations	Imports Importations	Balance Solde
				Exports Exportations	Imports Importations	Balance Solde			
	\$ millions		%	%	\$ millions		\$ millions		
1990	152,055	141,000	11,055	-	-	-	150,672	145,887	4,785
1991	147,669	140,658	7,011	-2.9	-0.2	-4,044	150,964	148,372	2,592
1992	163,468	154,430	9,038	10.7	9.8	2,027	163,678	160,973	2,705
1993	190,383	177,593	12,790	16.5	15.0	3,752	184,438	179,704	4,734
1994	227,892	208,590	19,302	19.6	17.5	6,511	210,745	203,358	7,387
1995	264,938	231,206	33,732	16.3	10.8	14,430	235,830	222,909	12,921
1996	280,566	239,577	40,989	5.9	3.6	7,257	246,373	235,299	11,074
<b>1995</b>									
QI	66,930	58,522	8,408	6.5	2.7	3,634	59,215	55,501	3,714
QII	64,976	58,146	6,830	-2.9	-0.6	-1,578	57,287	55,322	1,965
QIII	65,075	56,800	8,275	0.2	-2.3	1,445	58,239	55,264	2,975
QIV	67,958	57,739	10,219	4.4	1.7	1,944	61,090	56,822	4,268
<b>1996</b>									
QI	68,293	58,281	10,012	0.5	0.9	-207	60,335	56,722	3,613
QII	69,624	58,116	11,508	1.9	-0.3	1,496	61,757	56,970	4,787
QIII	72,261	60,788	11,473	3.8	4.6	-35	63,304	59,702	3,602
QIV	70,389	62,391	7,998	-2.6	2.6	-3,475	60,976	61,905	-929
<b>1997</b>									
QI	73,885	65,802	8,083	5.0	5.5	85	64,894	65,980	-1,086
QII	73,402	67,958	5,444	-0.7	3.3	-2,639	65,312	67,702	-2,390
<b>1996</b>									
January	22,822	19,259	3,563	-0.4	-1.1	129	20,089	18,663	1,426
February	22,993	19,820	3,173	0.7	2.9	-390	20,283	19,127	1,156
March	22,477	19,202	3,275	-2.2	-3.1	102	19,963	18,932	1,031
April	23,025	19,359	3,666	2.4	0.8	391	20,500	19,049	1,451
May	23,436	19,206	4,230	1.8	-0.8	564	20,721	18,577	2,144
June	23,164	19,552	3,612	-1.2	1.8	-618	20,537	19,344	1,193
July	23,760	20,083	3,677	2.6	2.7	65	20,949	19,673	1,276
August	24,257	19,956	4,301	2.1	-0.6	624	21,083	19,538	1,545
September	24,244	20,749	3,495	-0.1	4.0	-806	21,272	20,491	781
October	22,841	20,421	2,420	-5.8	-1.6	-1,075	19,952	20,311	-359
November	23,763	21,227	2,536	4.0	3.9	116	20,633	21,230	-597
December	23,785	20,743	3,042	0.1	-2.3	506	20,391	20,365	26
<b>1997</b>									
January	24,811	21,973	2,838	4.3	5.9	-204	21,575	21,904	-329
February	24,573	21,829	2,744	-1.0	-0.7	-94	21,620	22,071	-451
March	24,501	22,000	2,501	-0.3	0.8	-243	21,698	22,006	-308
April	24,433	22,751	1,682	-0.3	3.4	-819	21,653	22,466	-813
May	24,619	22,718	1,901	0.8	-0.1	219	21,956	22,732	-776
June	24,351	22,488	1,863	-1.1	-1.0	-38	21,703	22,504	-801

Note: Due to rounding, monthly data may not add up to quarterly data and quarterly data may not add up to annual data.

Table 1. **Merchandise Trade of Canada, Balance of Payments Basis, Seasonally Adjusted**Tableau 1. **Commerce de marchandises du Canada, base de la balance de paiements, chiffres corrigés des variations saisonnières**

Period to Period Change / Variation		Price Indices / Indice de prix (Laspeyres)						
		1986 = 100			Period to Period Change / Variation			
Exports	Imports	Exports	Imports	Terms of Trade	Exports	Imports	Terms of Trade	
Exportations	Importations	Exportations	Importations	Termes de l'échange	Exportations	Importations	Termes de l'échange	
%	%						%	
-	-	103.3	98.9	104.4	-	-	-	1990
0.2	1.7	99.2	97.3	102.0	-4.0	-1.6	-2.4	1991
8.4	8.5	102.2	101.5	100.7	3.0	4.3	-1.3	1992
12.7	11.6	108.2	108.0	100.2	5.9	6.4	-0.5	1993
14.3	13.2	115.0	114.6	100.3	6.3	6.1	0.2	1994
11.9	9.6	123.0	119.5	102.9	7.0	4.3	2.7	1995
4.5	5.6	126.1	120.6	104.6	2.5	0.9	1.6	1996
								<b>1995</b>
2.8	1.1	122.6	120.1	102.1	3.5	3.0	0.5	TI
-3.3	-0.3	122.6	119.8	102.3	-	-0.2	0.2	TII
1.7	-0.1	123.0	118.8	103.5	0.3	-0.8	1.2	TIII
4.9	2.8	124.4	119.1	104.5	1.1	0.3	0.9	TIV
								<b>1996</b>
-1.2	-0.2	126.3	120.4	104.9	1.5	1.1	0.4	TI
2.4	0.4	125.9	120.4	104.6	-0.3	-	-0.3	TII
2.5	4.8	126.3	121.1	104.3	0.3	0.6	-0.3	TIII
-3.7	3.7	126.1	120.6	104.6	-0.2	-0.4	0.3	TIV
								<b>1997</b>
6.4	6.6	125.4	120.8	103.8	-0.6	0.2	-0.7	TI
0.6	2.6	125.3	122.2	102.5	-0.1	1.2	-1.2	TII
								<b>1996</b>
-2.7	-1.4	126.0	120.0	105.0	0.6	0.1	0.6	Janvier
1.0	2.5	127.0	121.1	104.9	0.8	0.9	-0.1	Février
-1.6	-1.0	125.8	120.3	104.6	-0.9	-0.7	-0.3	Mars
2.7	0.6	126.2	120.4	104.8	0.3	0.1	0.2	Avril
1.1	-2.5	125.9	120.7	104.3	-0.2	0.2	-0.5	Mai
-0.9	4.1	125.7	120.3	104.5	-0.2	-0.3	0.2	Juin
2.0	1.7	126.0	120.6	104.5	0.2	0.2	-	Juillet
0.6	-0.7	126.6	121.3	104.4	0.5	0.6	-0.1	Août
0.9	4.9	126.3	121.6	103.9	-0.2	0.2	-0.5	Septembre
-6.2	-0.9	126.1	121.0	104.2	-0.2	-0.5	0.3	Octobre
3.4	4.5	125.0	120.1	104.1	-0.9	-0.7	-0.1	Novembre
-1.2	-4.1	127.0	120.8	105.1	1.6	0.6	1.0	Décembre
								<b>1997</b>
5.8	7.6	126.2	120.4	104.8	-0.6	-0.3	-0.3	Janvier
0.2	0.8	125.0	120.3	103.9	-1.0	-0.1	-0.9	Février
0.4	-0.3	125.0	121.8	102.6	-	1.2	-1.2	Mars
-0.2	2.1	125.9	122.4	102.9	0.7	0.5	0.2	Avril
1.4	1.2	124.8	121.8	102.5	-0.9	-0.5	-0.4	Mai
-1.2	-1.0	125.7	122.4	102.7	0.7	0.5	0.2	Juin

Nota: En raison de l'arrondissement, les données mensuelles peuvent ne pas correspondre aux données trimestrielles, et les données trimestrielles peuvent ne pas correspondre aux données annuelles.

Table 2. Exports by Commodity Groupings, Customs Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 2. Exportations par groupes de marchandises, base douanière, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Current Dollars / Dollars courants								
	May 97	June 97	Change/		Year to date/		YTD Change/		June 97/96
	Mai 97	Jun 97	Variation	%	Total cumulatif	1996 1997	Variation sur	%	Jun 97/96
	\$ millions	\$ millions		%	\$ millions	\$ millions	%	%	
<b>Total</b>	24,154	23,665	-489	-2.0	135,893	145,303	9,410	6.9	4.3
<b>Agricultural and Fishing products</b>	1,819	1,742	-77	-4.2	11,104	11,048	-56	-0.5	4.6
Wheat	346	306	-40	-11.6	2,606	2,004	-602	-23.1	1.7
Other Agricultural and Fishing Products	1,472	1,436	-36	-2.4	8,499	9,044	545	6.4	5.3
Live animals	163	131	-32	-19.6	952	916	-36	-3.8	-6.4
Fish and fish preparations	267	237	-30	-11.2	1,520	1,573	53	3.5	9.2
Barley	27	22	-5	-18.5	317	225	-92	-29.0	-43.6
Wheat flour	3	3	-	-	16	19	3	18.8	-
Other cereals unmilled	29	36	7	24.1	207	196	-11	-5.3	28.6
Other cereal preparations	86	90	4	4.7	499	524	25	5.0	2.3
Meat and meat preparations	198	197	-1	-0.5	985	1,217	232	23.6	7.1
Alcoholic beverages	105	101	-4	-3.8	532	591	59	11.1	14.8
Other food, feed, beverages and tobacco	438	440	2	0.5	2,314	2,592	278	12.0	10.6
Rapeseed	41	68	27	65.9	518	521	3	0.6	-9.3
Other crude vegetable products	116	111	-5	-4.3	640	671	31	4.8	5.7
<b>Energy Products</b>	2,284	2,352	68	3.0	13,248	14,932	1,684	12.7	2.1
Crude Petroleum	905	946	41	4.5	5,185	5,881	696	13.4	1.8
Natural Gas	587	612	25	4.3	3,414	3,976	562	16.5	5.5
Other Energy Products	792	795	3	0.4	4,649	5,074	425	9.1	-
Coal and other bituminous substances	142	159	17	12.0	1,216	1,066	-150	-12.3	-24.3
Petroleum and coal products	550	528	-22	-4.0	2,868	3,400	532	18.5	8.9
Electricity	100	108	8	8.0	565	608	43	7.6	9.1
<b>Forestry Products</b>	3,084	3,078	-6	-0.2	17,775	18,272	497	2.8	7.8
Lumber and Sawmill Products	1,448	1,438	-10	-0.7	7,156	8,575	1,419	19.8	17.3
Other crude wood products	27	28	1	3.7	168	160	-8	-4.8	21.7
Lumber	1,145	1,129	-16	-1.4	5,556	6,798	1,242	22.4	19.1
Other wood fabricated materials	275	281	6	2.2	1,432	1,617	185	12.9	10.6
Wood Pulp and Other Wood Products	579	556	-23	-4.0	3,637	3,422	-215	-5.9	0.9
Newsprint and Other Paper and Paperboard	1,058	1,085	27	2.6	6,982	6,275	-707	-10.1	0.7
Newsprint paper	670	697	27	4.0	4,766	4,025	-741	-15.5	-2.1
Other paper and paperboard	388	387	-1	-0.3	2,216	2,250	34	1.5	6.3
<b>Industrial Goods and Materials</b>	4,275	4,236	-39	-0.9	24,441	25,745	1,304	5.3	3.0
Metal Ores	391	356	-35	-9.0	2,516	2,462	-54	-2.1	-12.3
Iron ores, concentrates and scrap	92	139	47	51.1	659	725	66	10.0	58.0
Copper ores, concentrates and scrap	65	37	-28	-43.1	414	473	59	14.3	-36.2
Nickel ores, concentrates and scrap	107	63	-44	-41.1	530	501	-29	-5.5	-27.6
Zinc ores, concentrates and scrap	25	36	11	44.0	276	218	-58	-21.0	-32.1
Other ores, concentrates and scrap	102	81	-21	-20.6	637	544	-93	-14.6	-32.5
Chemicals, Plastics and Fertilizers	1,354	1,380	26	1.9	7,333	8,168	835	11.4	7.9
Inorganic chemicals	198	210	12	6.1	1,284	1,323	39	3.0	6.6
Organic chemicals	239	249	10	4.2	1,415	1,549	134	9.5	-
Fertilizers and fertilizer materials	200	209	9	4.5	1,072	1,151	79	7.4	-3.2
Synthetic rubber and plastics	563	561	-2	-0.4	2,707	3,242	535	19.8	19.6
Other chemical products	154	152	-2	-1.3	856	903	47	5.5	2.7

Related CANSIM matrices (3614-3616, 3619, 3623-3625, 3628, 3629, 3685)

Table 2. Exports by Commodity Groupings, Customs Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 2. Exportations par groupes de marchandises, base douanière, chiffres corrigés des variations saisonnières

Constant dollars - 1986 - Dollars constants									
May 97 Mai 97	June 97 Juin 97	Change/ Variation		Year to Date/ Total cumulatif 1996 1997		YTD Change/ Variation sur l'année précédente		June 97/96 Juin 97/96	
\$ millions	\$ millions	%	%	\$ millions	\$ millions	\$ millions	%	%	
21,423	20,999	-424	-2.0	119,757	127,473	7,716	6.4	4.8	<b>Total</b>
1,474	1,415	-59	-4.0	8,402	8,962	560	6.7	9.7	<b>Produits de l'agriculture et de la pêche</b>
218	192	-26	-11.9	1,310	1,252	-58	-4.4	35.2	Blé
1,256	1,222	-34	-2.7	7,091	7,711	620	8.7	6.4	Autres prod. de l'agriculture et de la pêche
143	119	-24	-16.8	899	842	-57	-6.3	-9.8	Animaux vivants
220	195	-25	-11.4	1,168	1,311	143	12.2	11.4	Poisson et préparations de poisson
13	10	-3	-23.1	126	101	-25	-19.8	-28.6	Orge
3	2	-1	-33.3	14	16	2	14.3	-33.3	Farine de blé
21	26	5	23.8	148	142	-6	-4.1	36.8	Autres céréales, non moulues
53	56	3	5.7	305	332	27	8.9	7.7	Autres préparations céréalières
191	187	-4	-2.1	943	1,159	216	22.9	7.5	Viandes et préparations de viandes
84	78	-6	-7.1	410	463	53	12.9	14.7	Boissons alcooliques
405	416	11	2.7	2,132	2,432	300	14.1	13.0	Autres aliments, provendes, boissons et tabacs
31	52	21	67.7	431	397	-34	-7.9	-16.1	Graine de colza
92	80	-12	-13.0	516	514	-2	-0.4	-1.2	Autres produits végétaux bruts
2,281	2,352	71	3.1	12,854	13,468	614	4.8	4.9	<b>Produits énergétiques</b>
737	781	44	6.0	3,913	4,333	420	10.7	13.8	Pétrole brut
866	859	-7	-0.8	4,563	4,928	365	8.0	8.2	Gaz naturel
677	711	34	5.0	4,377	4,207	-170	-3.9	-6.9	Autres produits énergétiques
159	194	35	22.0	1,310	1,160	-150	-11.5	-16.0	Charbon et substances bitumineuses brutes
417	413	-4	-1.0	2,468	2,442	-26	-1.1	-1.2	Dérivés du pétrole et du charbon
101	104	3	3.0	599	605	6	1.0	-9.6	Electricité
2,203	2,213	10	0.5	12,146	13,201	1,055	8.7	9.6	<b>Produits forestiers</b>
774	786	12	1.6	4,558	4,638	80	1.8	8.9	Bois d'oeuvre et produits connexes
18	17	-1	-5.6	108	105	-3	-2.8	21.4	Autres matières en bois brutes
568	582	14	2.5	3,438	3,438	-	-	11.5	Bois d'oeuvre
188	188	-	-	1,013	1,095	82	8.1	1.1	Autres demi-produits en bois
562	534	-28	-5.0	2,827	3,283	456	16.1	1.7	Pâte de bois et autres produits du bois
868	893	25	2.9	4,760	5,280	520	10.9	15.7	Papier journal, autres papiers et cartons
572	595	23	4.0	3,304	3,526	222	6.7	15.1	Papier journal
296	298	2	0.7	1,457	1,754	297	20.4	16.9	Autre papier et carton
3,709	3,635	-74	-2.0	20,897	22,471	1,574	7.5	2.5	<b>Biens industriels</b>
378	332	-46	-12.2	2,291	2,260	-31	-1.4	-17.0	Minerais métalliques
74	120	46	62.2	560	617	57	10.2	64.4	Minerais, concentrés et déchets de fer
41	23	-18	-43.9	226	279	53	23.5	-28.1	Minerais, concentrés et déchets de cuivre
139	80	-59	-42.4	604	663	59	9.8	-22.3	Minerais, concentrés et déchets de nickel
18	26	8	44.4	204	158	-46	-22.5	-38.1	Minerais, concentrés et déchets de zinc
106	83	-23	-21.7	697	543	-154	-22.1	-44.7	Autres minerais, concentrés, déchets métal.
1,157	1,199	42	3.6	6,385	7,017	632	9.9	6.4	Produits chimiques, plastiques et engrais
213	225	12	5.6	1,275	1,344	69	5.4	9.8	Produits chimiques inorganiques
197	219	22	11.2	1,169	1,306	137	11.7	-	Produits chimiques organiques
159	158	-1	-0.6	825	885	60	7.3	-5.4	Engrais et matières fertilisantes
478	486	8	1.7	2,488	2,820	332	13.3	13.3	Caoutchouc synthétique et matières plastiques
111	110	-1	-0.9	628	663	35	5.6	1.9	Autres produits chimiques

Connexes CANSIM matrices (3614-3616, 3619, 3623-3625, 3628, 3629, 3685)

Table 2. Exports by Commodity Groupings, Customs Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 2. Exportations par groupes de marchandises, base douanière, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Current Dollars / Dollars courants								
	May 97	June 97	Change/		Year to date/		YTD Change/		June 97/96
	Mai 97	Jun 97	Variation	%	Total cumulatif	1996	1997	Variation sur	l'année précédente
	\$ millions	\$ millions	%	%	\$ millions	\$ millions	%	%	%
<b>Metals and Alloys</b>	1,552	1,516	-36	-2.3	9,283	9,291	8	0.1	-1.0
Primary iron and steel	38	34	-4	-10.5	251	191	-60	-23.9	-17.1
Steel bars, rods, plates, sheets	193	190	-3	-1.6	1,189	1,158	-31	-2.6	-2.6
Other iron and steel and alloys	142	143	1	0.7	762	794	32	4.2	8.3
Aluminum including alloys	445	499	54	12.1	2,698	2,832	134	5.0	8.0
Copper and alloys	163	134	-29	-17.8	1,121	956	-165	-14.7	-29.1
Nickel and alloys	106	77	-29	-27.4	609	596	-13	-2.1	-28.0
Precious metals and alloys	325	285	-40	-12.3	1,843	1,871	28	1.5	5.2
Zinc and alloys	77	78	1	1.3	457	462	5	1.1	2.6
Other non-ferrous metals and alloys	63	75	12	19.0	353	431	78	22.1	31.6
<b>Other Industrial Goods and Materials</b>	978	985	7	0.7	5,309	5,825	516	9.7	9.9
Asbestos unmanufactured	21	24	3	14.3	165	138	-27	-16.4	-11.1
Other crude animal products	43	43	-	-	256	268	12	4.7	19.4
Other crude non-metallic minerals	64	64	-	-	418	419	1	0.2	8.5
Other crude materials, inedible	42	44	2	4.8	273	317	44	16.1	12.8
Metal fabricated basic products	306	295	-11	-3.6	1,550	1,748	198	12.8	7.7
Textile fabricated materials	177	178	1	0.6	884	1,033	149	16.9	12.7
Non-metallic mineral basic products	150	159	9	6.0	787	910	123	15.6	13.6
Other fabricated materials	174	178	4	2.3	976	991	15	1.5	9.2
<b>Machinery and Equipment</b>	5,164	5,058	-106	-2.1	28,364	30,211	1,847	6.5	6.0
Industrial and Agricultural Machinery	1,095	1,116	21	1.9	5,995	6,538	543	9.1	14.9
Industrial machinery	960	993	33	3.4	5,300	5,804	504	9.5	15.2
Agricultural machinery includ. tractors	135	123	-12	-8.9	695	734	39	5.6	12.8
Aircraft and Other Transportation Equip.	963	890	-73	-7.6	5,662	5,447	-215	-3.8	-10.0
Aircraft, engines, parts	626	588	-38	-6.1	3,401	3,403	2	0.1	1.4
Other transportation equipment	337	302	-35	-10.4	2,261	2,044	-217	-9.6	-26.2
Other Machinery and Equipment	3,106	3,052	-54	-1.7	16,707	18,227	1,520	9.1	8.6
Television, telecommunication equipment	1,013	973	-40	-3.9	4,808	5,865	1,057	22.0	14.5
Office machines and equipment	580	583	3	0.5	4,222	3,451	-771	-18.3	-7.9
Other equipment and tools	1,015	994	-21	-2.1	5,162	5,990	828	16.0	10.7
Other end products, inedible	498	502	4	0.8	2,515	2,921	406	16.1	16.7
<b>Automotive Products</b>	5,742	5,409	-333	-5.8	31,413	34,648	3,235	10.3	0.5
Passenger Autos and Chassis	3,151	2,809	-342	-10.9	17,537	19,356	1,819	10.4	-5.2
Trucks and Other Motor Vehicles	1,189	1,212	23	1.9	6,130	6,866	736	12.0	13.9
Motor Vehicle Parts	1,402	1,388	-14	-1.0	7,746	8,427	681	8.8	2.5
<b>Other Consumer Goods</b>	732	735	3	0.4	4,021	4,382	361	9.0	8.1
<b>Special Transactions Trade</b>	1,053	1,054	1	0.1	5,527	6,065	538	9.7	13.7

Table 2. Exports by Commodity Groupings, Customs Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 2. Exportations par groupes de marchandises, base douanière, chiffres corrigés des variations saisonnières

Constant dollars - 1986 - Dollars constants									
May 97 Mai 97	June 97 Juin 97	Change/ Variation		Year to Date/ Total cumulatif		YTD Change/ Variation sur		June 97/96 Juin 97/96	
\$ millions	\$ millions	%	%	\$ millions	\$ millions	\$ millions	%	%	
1,266	1,212	-54	-4.3	7,276	7,621	345	4.7	0.7	Métaux et alliages
26	23	-3	-11.5	137	127	-10	-7.3	4.5	Fer et acier primaires
184	180	-4	-2.2	1,133	1,098	-35	-3.1	-4.3	Barres, tiges, tôles et feuilles d'acier
115	117	2	1.7	637	650	13	2.0	7.3	Autres fer, acier et alliages
363	391	28	7.7	2,206	2,330	124	5.6	1.6	Aluminium, y compris alliages
93	72	-21	-22.6	585	554	-31	-5.3	-26.5	Cuivre et alliages
58	40	-18	-31.0	312	334	22	7.1	-27.3	Nickel et alliages
350	304	-46	-13.1	1,780	2,008	228	12.8	13.9	Métaux précieux et alliages
44	45	1	2.3	326	291	-35	-10.7	-16.7	Zinc et alliages
35	40	5	14.3	160	229	69	43.1	53.8	Autres métaux non ferreux et alliages
909	894	-15	-1.7	4,944	5,573	629	12.7	9.6	Autres biens industriels
14	15	1	7.1	116	87	-29	-25.0	-16.7	Amiante, non ouvré
32	37	5	15.6	209	193	-16	-7.7	23.3	Autres produits bruts d'origine animale
116	98	-18	-15.5	656	798	142	21.6	4.3	Autres minéraux non métalliques bruts
76	74	-2	-2.6	390	571	181	46.4	54.2	Autres matières brutes, non comestibles
316	305	-11	-3.5	1,631	1,823	192	11.8	5.5	Ouvrages de base en métal
111	114	3	2.7	582	668	86	14.8	11.8	Demi-produits en matières textiles
116	119	3	2.6	647	704	57	8.8	2.6	Produits minéraux non métalliques de base
129	131	2	1.6	712	730	18	2.5	10.1	Autres matières travaillées, non comestibles
5,819	5,745	-74	-1.3	32,277	33,771	1,494	4.6	8.2	<b>Machines et équipement</b>
775	786	11	1.4	4,355	4,643	288	6.6	12.0	Machines industrielles et agricoles
672	692	20	3.0	3,803	4,081	278	7.3	12.2	Machinerie industrielle
103	94	-9	-8.7	551	562	11	2.0	10.6	Machinerie agricole, y compris tracteurs
738	687	-51	-6.9	4,420	4,206	-214	-4.8	-10.9	Avions et autres équipements de transport
455	428	-27	-5.9	2,519	2,472	-47	-1.9	-	Avions, moteurs d'avions et leurs pièces
283	259	-24	-8.5	1,901	1,734	-167	-8.8	-24.5	Autre matériel de transport
4,306	4,273	-33	-0.8	23,502	24,922	1,420	6.0	11.4	Autres machines et équipements
954	917	-37	-3.9	4,502	5,540	1,038	23.1	15.5	Téléviseurs, équip. de télécom. & équip. con.
2,141	2,159	18	0.8	12,930	12,272	-658	-5.1	8.1	Machines et matériel de bureau
773	756	-17	-2.2	3,972	4,560	588	14.8	9.9	Autre matériel et outils
438	441	3	0.7	2,099	2,550	451	21.5	23.2	Autres produits finis, non comestibles
4,432	4,138	-294	-6.6	25,173	26,887	1,714	6.8	-3.5	<b>Produits de l'automobile</b>
2,341	2,044	-297	-12.7	13,737	14,472	735	5.4	-11.1	Voitures particulières et châssis
871	887	16	1.8	4,652	5,064	412	8.9	10.2	Camions et autres véhicules moteurs
1,219	1,207	-12	-1.0	6,784	7,350	566	8.3	1.9	Pièces de véhicules automobiles
571	566	-5	-0.9	3,134	3,390	256	8.2	9.7	<b>Autres biens de consommation</b>
934	936	2	0.2	4,876	5,324	448	9.2	14.3	<b>Transactions spéciales commerciales</b>

Table 3. **Domestic Exports to Principal Trading Areas, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted**Tableau 3. **Exportations nationales vers les marchés principaux, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières**

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
<b>June - Juin</b>										
<b>United States</b>	1996	942.3	1,957.4	1,962.6	3,009.6	3,748.7	5,749.5	476.7	256.2	18,103.0
<b>États-Unis</b>	1997	1,053.7	1,894.5	2,270.8	3,118.2	4,066.5	5,662.8	533.2	274.4	18,874.1
<b>Mexico</b>	1996	26.1	3.7	1.7	19.4	16.4	22.9	1.0	--	91.2
<b>Mexique</b>	1997	7.9	3.2	3.3	13.1	10.7	23.2	0.4	0.7	62.5
<b>Japan</b>	1996	287.9	125.0	368.1	120.5	43.4	14.5	12.6	--	972.0
<b>Japon</b>	1997	211.2	49.6	330.1	133.0	43.2	3.6	8.5	4.8	784.0
<b>EU / UE</b>										
Germany	1996	13.3	0.1	61.7	63.7	164.3	10.1	13.8	0.4	327.4
Allemagne	1997	13.0	-	68.0	64.0	49.9	7.9	11.5	14.5	228.7
France	1996	10.1	-	42.7	27.6	45.2	1.2	8.3	0.5	135.5
France	1997	8.7	-	22.8	23.9	40.2	1.1	8.7	4.3	109.7
United Kingdom	1996	31.8	10.8	61.6	108.2	80.9	3.1	12.6	5.7	314.5
Royaume-Uni	1997	22.1	7.5	62.3	53.5	101.2	2.8	14.0	9.1	272.5
Italy	1996	7.8	3.5	41.6	21.4	9.9	1.3	2.9	-	88.5
Italie	1997	25.5	9.2	43.0	31.0	13.8	0.9	2.8	1.5	127.7
Other EU	1996	53.3	23.1	71.9	134.0	68.1	10.3	18.2	1.0	379.9
Autres UE	1997	48.0	6.4	75.8	149.1	96.0	7.6	19.5	7.2	409.6
Total	1996	116.3	37.5	279.5	355.0	368.4	26.1	55.8	7.5	1,246.1
	1997	117.4	23.1	271.9	321.5	301.2	20.4	56.5	36.6	1,148.6
<b>NIC / PNI</b>										
Korea, South	1996	13.2	20.6	52.6	94.9	28.4	0.5	2.9	0.1	213.2
Corée du Sud	1997	11.3	36.7	31.7	60.6	20.0	12.7	2.9	1.1	176.8
Hong Kong	1996	11.1	0.1	13.4	22.6	19.5	0.3	10.2	0.1	77.2
Hong Kong	1997	13.2	0.1	19.1	71.5	23.7	3.3	5.6	4.5	141.0
Taiwan	1996	15.1	9.1	24.7	53.1	12.4	0.6	1.7	0.1	116.9
Taiwan	1997	5.3	8.6	30.4	67.7	23.9	8.9	1.7	1.2	147.7
Singapore	1996	2.4	--	4.1	6.2	15.6	1.3	1.6	0.2	31.3
Singapour	1997	1.6	-	3.1	8.4	16.6	0.5	1.0	1.8	32.9
Total	1996	41.8	29.9	94.8	176.8	76.0	2.8	16.4	0.5	438.9
	1997	31.5	45.3	84.3	208.2	84.1	25.3	11.2	8.6	498.6
<b>Other countries</b>	1996	383.4	10.4	202.5	374.5	361.9	48.4	43.3	6.0	1,430.3
<b>Autres pays</b>	1997	361.4	20.7	210.4	399.4	268.4	18.3	39.1	24.9	1,342.5
<b>Total</b>	<b>1996</b>	<b>1,797.9</b>	<b>2,163.9</b>	<b>2,909.2</b>	<b>4,055.7</b>	<b>4,614.8</b>	<b>5,864.1</b>	<b>605.8</b>	<b>270.2</b>	<b>22,281.6</b>
	<b>1997</b>	<b>1,783.1</b>	<b>2,036.4</b>	<b>3,170.8</b>	<b>4,193.3</b>	<b>4,774.1</b>	<b>5,753.6</b>	<b>649.0</b>	<b>350.0</b>	<b>22,710.3</b>

**Note:**

EU European Union  
 UE Union européenne

NIC Newly Industrialized Countries  
 PNI Pays nouvellement industrialisé



Table 4. Domestic Exports to Principal Trading Areas, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 4. Exportations nationales vers les marchés principaux, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
<b>January to June - Janvier à juin</b>										
<b>United States</b>	1996	5,368.5	11,773.8	12,442.7	17,931.4	21,238.1	31,449.7	2,864.6	1,407.9	104,476.7
<b>États-Unis</b>	1997	6,003.9	13,571.2	12,759.2	19,265.9	22,846.8	34,294.5	3,183.2	1,543.7	113,468.3
<b>Mexico</b>	1996	230.9	14.5	15.7	114.4	135.7	150.2	4.0	--	665.4
<b>Mexique</b>	1997	147.8	15.4	16.1	107.1	89.5	121.6	5.8	3.7	507.0
<b>Japan</b>	1996	1,294.7	721.8	1,904.0	815.8	253.6	58.1	64.4	0.5	5,112.9
<b>Japon</b>	1997	1,324.3	451.9	2,159.5	931.7	378.1	55.0	69.0	27.3	5,396.7
<b>EU / UE</b>										
Germany	1996	90.4	0.3	435.1	327.6	646.9	58.0	70.3	1.5	1,630.1
Allemagne	1997	51.2	27.3	406.0	333.0	324.2	42.3	68.3	33.8	1,286.1
France	1996	69.0	14.4	201.8	180.5	349.4	7.1	62.2	1.4	885.8
France	1997	52.0	20.5	154.6	131.3	230.8	6.8	65.5	22.5	683.9
United Kingdom	1996	170.6	56.2	442.6	728.7	605.3	13.4	65.1	9.3	2,091.1
Royaume-Uni	1997	145.7	51.2	351.7	572.4	565.4	16.1	85.1	48.7	1,836.1
Italy	1996	96.1	35.4	274.0	146.2	67.3	4.2	12.3	0.1	635.5
Italie	1997	93.8	36.9	311.1	133.1	86.7	3.7	16.2	8.6	690.0
Other EU	1996	372.2	94.2	470.8	842.5	579.7	46.2	116.3	2.9	2,524.7
Autres UE	1997	323.8	74.4	423.0	763.6	540.7	43.8	106.5	41.5	2,317.3
Total	1996	798.2	200.6	1,824.3	2,225.5	2,248.5	129.0	326.3	15.2	7,767.5
	1997	666.5	210.4	1,646.5	1,933.3	1,747.7	112.7	341.5	155.1	6,813.7
<b>NIC / PNI</b>										
Korea, South	1996	156.0	204.9	244.9	671.1	146.2	6.6	10.3	0.1	1,440.2
Corée du Sud	1997	151.7	227.2	218.7	613.9	209.4	92.8	12.3	5.9	1,531.8
Hong Kong	1996	93.2	0.8	94.2	156.0	120.7	5.0	36.8	0.5	507.1
Hong Kong	1997	110.4	0.4	116.1	351.4	178.4	13.7	39.1	25.3	834.8
Taiwan	1996	43.4	31.9	155.0	263.3	146.5	3.2	13.8	0.5	657.6
Taiwan	1997	48.7	29.5	163.4	417.7	142.9	26.6	19.0	7.2	855.1
Singapore	1996	15.4	14.2	56.8	53.9	131.3	4.9	7.8	1.2	285.5
Singapour	1997	13.8	--	19.8	62.3	148.3	2.8	7.3	10.0	264.1
Total	1996	308.1	251.8	550.9	1,144.3	544.7	19.7	68.7	2.3	2,890.6
	1997	324.7	257.2	518.0	1,445.2	679.0	135.9	77.7	48.3	3,485.9
<b>Other countries</b>	1996	2,731.7	142.7	1,060.0	2,318.7	1,946.6	263.5	234.3	21.6	8,719.0
<b>Autres pays</b>	1997	2,102.8	154.7	1,131.5	2,121.7	1,896.8	230.0	222.0	160.1	8,019.7
<b>Total</b>	<b>1996</b>	<b>10,732.1</b>	<b>13,105.2</b>	<b>17,797.5</b>	<b>24,550.2</b>	<b>26,367.3</b>	<b>32,070.1</b>	<b>3,562.3</b>	<b>1,447.5</b>	<b>129,632.2</b>
	<b>1997</b>	<b>10,570.0</b>	<b>14,660.6</b>	<b>18,230.8</b>	<b>25,805.0</b>	<b>27,637.9</b>	<b>34,949.8</b>	<b>3,899.2</b>	<b>1,938.1</b>	<b>137,691.5</b>

**Note:**

EU European Union  
UE Union européenne

NIC Newly Industrialized Countries  
PNI Pays nouvellement industrialisé

Table 5. Domestic Exports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 5. Exportations nationales par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	June/Juin		January to June Janvier à juin		Variation Jan. to June Janv. à juin	Pays
	1996	1997	1996	1997	97/96	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>				%	
<b>North America</b>						<b>Amérique du Nord</b>
Greenland	0.4	0.3	4.6	3.7	-19.6	Greenland
High Seas	-	-	--	-	--	Haute mer
St Pierre-Miq.	2.6	2.6	14.8	15.3	3.4	St-Pierre-Miq.
United States	18,103.1	18,874.1	104,476.7	113,468.3	8.6	États-Unis
<b>Total</b>	<b>18,106.1</b>	<b>18,877.0</b>	<b>104,496.2</b>	<b>113,487.4</b>	<b>8.6</b>	<b>Total</b>
<b>Western Europe</b>						<b>Europe occidentale</b>
Austria	14.8	11.7	228.4	95.3	-58.3	Autriche
Belgium	124.8	109.7	799.8	672.2	-16.0	Belgique
Denmark	9.1	15.1	48.6	75.1	54.5	Danemark
Finland	17.9	9.7	73.1	69.2	-5.3	Finlande
France	135.6	109.8	885.8	684.0	-22.8	France
Germany	327.4	228.8	1,630.1	1,286.2	-21.1	Allemagne
Gibraltar	--	--	0.1	0.1	-	Gibraltar
Greece	11.2	7.9	59.6	51.6	-13.4	Grèce
Iceland	0.7	0.6	8.1	7.8	-3.7	Islande
Ireland	18.6	19.9	101.3	144.4	42.5	Irlande
Italy	88.5	127.7	635.6	690.1	8.6	Italie
Luxembourg	0.8	6.7	8.2	50.6	517.1	Luxembourg
Malta	0.3	1.3	2.3	4.0	73.9	Malte
Netherlands	129.2	155.8	801.2	755.8	-5.7	Pays-Bas
Norway	73.9	79.1	404.0	440.7	9.1	Norvège
Portugal	7.7	7.1	57.6	42.7	-25.9	Portugal
Spain	31.5	32.8	229.3	239.0	4.2	Espagne
Sweden	14.4	33.3	117.7	121.6	3.3	Suède
Switzerland	89.9	52.3	459.4	203.5	-55.7	Suisse
United Kingdom	314.6	272.6	2,091.2	1,836.1	-12.2	Royaume-Uni
<b>Total</b>	<b>1,411.0</b>	<b>1,281.9</b>	<b>8,641.4</b>	<b>7,469.7</b>	<b>-13.6</b>	<b>Total</b>
<b>Other Europe</b>						<b>Autre Europe</b>
Albania	0.2	0.1	1.4	0.4	-71.4	Albanie
Armenia	0.1	0.1	0.1	0.4	300.0	Arménie
Azerbaijan	-	0.1	0.1	0.2	100.0	Azerbaïdjan
Belarus	0.2	0.2	2.8	0.8	-71.4	Bélarus
Bosnia' herzegovina	0.2	0.1	2.2	0.3	-86.4	Bosnie' herzégovine
Bulgaria	0.4	0.4	6.4	2.8	-56.3	Bulgarie
Croatia	0.9	1.3	6.9	5.6	-18.8	Croatie
Czech Republic	5.7	7.2	33.0	33.4	1.2	Tchèque, Rép
Estonia	5.5	0.7	12.0	1.9	-84.2	Estonie
Former Yugoslavia	0.3	2.3	2.9	4.8	65.5	Yougoslavie antér.
Georgia	-	3.1	0.5	3.4	580.0	Géorgie
Hungary	2.4	9.1	22.5	34.7	54.2	Hongrie
Kazakhstan	1.2	0.4	7.0	1.9	-72.9	Kazakhstan
Kyrgyzstan	6.1	0.5	15.5	3.3	-78.7	Kirghizistan
Latvia	0.2	0.8	2.4	4.3	79.2	Lettonie
Lithuania	0.9	0.6	6.7	1.8	-73.1	Lithuanie
Macedonia	0.1	0.1	1.0	0.6	-40.0	Macedoine
Moldova	0.1	--	0.5	--	--	Moldavie
Poland	11.1	11.0	59.8	74.9	25.3	Pologne
Romania	7.6	1.5	23.1	14.2	-38.5	Roumanie
Russia	46.5	24.3	160.6	142.0	-11.6	Russie
Slovakia	1.8	3.2	8.6	21.3	147.7	Slovaquie
Slovenia	1.3	7.4	13.7	12.5	-8.8	Slovénie
Tajikistan	--	-	--	-	--	Tadjikistan
Turkmenistan	0.1	-	0.4	0.1	-75.0	Turkménistan
Ukraine	3.5	1.7	19.5	11.5	-41.0	Ukraine
Uzbekistan	1.4	0.7	2.0	7.4	270.0	Ouzbékistan
<b>Total</b>	<b>97.5</b>	<b>76.7</b>	<b>411.6</b>	<b>384.5</b>	<b>-6.6</b>	<b>Total</b>

Cansim (matrices 3686 - 3713, 3720)

Table 5. Domestic Exports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 5. Exportations nationales par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	June/Juin		January to June Janvier à juin		Variation Jan. to June Janv. à juin	Pays
	1996	1997	1996	1997	97/96	
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>					%	
<b>Middle East</b>						<b>Moyen-Orient</b>
Bahrain	2.0	0.9	10.8	6.3	-41.7	Bahréïn
Cyprus	1.9	1.4	8.0	8.3	3.8	Chypre
Egypt	6.9	11.6	49.9	80.0	60.3	Égypte
Ethiopia	0.5	1.2	16.7	1.6	-90.4	Éthiopie
Iran, Isla. Rep.	14.8	67.8	188.3	280.6	49.0	Iran, Rép. Islam.
Iraq	0.4	--	0.4	0.3	-25.0	Irak
Israel	15.2	18.3	108.8	114.5	5.2	Israël
Jordan	2.6	0.3	23.1	4.6	-80.1	Jordanie
Kuwait	6.7	2.8	32.6	27.9	-14.4	Koweït
Lebanon	3.9	9.7	23.6	30.4	28.8	Liban
Libyan Arab. Jam.	27.1	37.7	73.2	108.1	47.7	Libyenne, Jam. ar
Oman (Muscat)	0.9	0.5	4.3	5.1	18.6	Oman (Muscat)
Qatar	1.2	0.4	6.3	5.1	-19.0	Qatar
Saudi Arabia	44.0	20.0	293.0	221.6	-24.4	Arabie Saoudite
Somalia	-	--	0.2	0.1	-50.0	Somalie
Sudan	0.1	0.8	5.2	4.9	-5.8	Soudan
Syrian Arab. Rep.	0.7	1.4	9.4	10.4	10.6	Syrienne, Rép. ar
Turkey	9.8	21.5	128.8	140.7	9.2	Turquie
United Arab Emir.	16.6	42.1	76.3	135.3	77.3	Émir. arabes unis
Yemen	1.6	0.5	3.7	3.1	-16.2	Yémen
<b>Total</b>	<b>156.9</b>	<b>238.6</b>	<b>1,062.7</b>	<b>1,188.8</b>	<b>11.9</b>	<b>Total</b>
<b>Other Africa</b>						<b>Autres pays d'Afrique</b>
Algeria	47.2	26.4	268.2	196.4	-26.8	Algérie
Angola	1.0	0.6	3.7	4.7	27.0	Angola
Antarctica	-	-	0.2	-	-100.0	Antarctique
Benin	--	0.2	2.4	1.2	-50.0	Bénin
Botswana	0.6	--	1.6	15.9	893.8	Botswana
Bouvet Island	-	-	-	-	--	Île Bouvet
Br. Indian O. Ter	-	-	-	0.1	...	Terr. Br. Oc. In.
Burkina Faso	--	-	0.9	0.9	-	Burkina Faso
Burundi	--	--	0.8	--	--	Burundi
Cameroon	2.0	--	9.7	1.8	-81.4	Cameroun
Cape Verde	-	--	0.1	0.3	200.0	Cap-Vert
Central Af. Rep.	-	-	0.1	--	--	Rép Centrafr.
Chad	-	-	0.1	0.3	200.0	Tchad
Comoros	-	-	--	0.1	--	Comores
Congo	--	0.3	0.2	0.7	250.0	Congo
Côte-d'Ivoire	0.3	0.5	8.2	4.3	-47.6	Côte-d'Ivoire
Djibouti	--	0.3	0.9	0.6	-33.3	Djibouti
Eq. Guinea	-	-	--	-	--	Guinée équat.
French S. Terr.	-	-	-	--	...	Ter. aust. franç.
Gabon	0.4	1.3	1.2	4.6	283.3	Gabon
Gambia	0.2	-	0.3	0.2	-33.3	Gambie
Ghana	43.6	2.0	58.0	28.7	-50.5	Ghana
Guinea	0.1	1.1	1.7	3.6	111.8	Guinée
Guinea-Bissau	-	-	--	0.2	--	Guinée-Bissau
Kenya	5.5	1.4	15.6	7.0	-55.1	Kenya
Lesotho	--	-	0.2	0.2	-	Lesotho
Liberia	-	0.2	2.2	0.7	-68.2	Libéria
Madagascar	--	-	0.4	0.1	-75.0	Madagascar
Malawi	0.2	0.8	1.7	5.5	223.5	Malawi
Mali	0.1	0.8	2.8	6.8	142.9	Mali
Mauritania	--	-	--	0.1	--	Mauritanie
Mauritius	0.1	0.3	2.4	1.5	-37.5	Maurice
Morocco	3.1	12.7	71.5	82.7	15.7	Maroc
Mozambique	1.1	0.4	13.3	7.4	-44.4	Mozambique
Namibia	0.5	0.1	0.9	0.4	-55.6	Namibie
Niger	0.3	--	1.8	7.5	316.7	Niger
Nigeria	2.5	1.5	22.7	42.9	89.0	Nigéria
Reunion	-	--	0.4	0.6	50.0	Réunion

Table 5. Domestic Exports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 5. Exportations nationales par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	June/Juin		January to June Janvier à juin		Variation Jan. to June Janv. à juin	Pays
	1996	1997	1996	1997	97/96	
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>					%	
(Cont'd)						(Suite)
<b>Other Africa</b>						<b>Autres pays d'Afrique</b>
Rwanda	0.3	1.3	1.0	2.6	160.0	Rwanda
Sao Tome Prn.	-	-	--	--	--	Sao Tomé Prn.
Senegal	3.5	0.9	10.0	16.2	62.0	Sénégal
Seychelles	--	0.1	--	0.2	--	Seychelles
Sierra Leone	0.2	--	0.4	1.3	225.0	Sierra Leone
South Africa	15.8	11.8	116.8	112.8	-3.4	Afrique du Sud
St-Helena	-	-	0.1	--	--	Sainte-Hélène
Swaziland	-	--	-	--	...	Swaziland
Tanzania, Un. Rep	3.7	0.8	8.6	5.8	-32.6	Tanzanie, Rép. un
Togo	--	--	0.8	2.8	250.0	Togo
Tunisia	5.2	8.4	25.3	43.4	71.5	Tunisie
Uganda	0.8	0.9	5.8	4.6	-20.7	Ouganda
Zaire	1.0	0.6	6.1	2.5	-59.0	Zaïre
Zambia	0.2	0.3	2.8	3.4	21.4	Zambie
Zimbabwe	1.2	0.7	5.4	5.0	-7.4	Zimbabwe
<b>Total</b>	<b>140.5</b>	<b>77.0</b>	<b>677.3</b>	<b>628.8</b>	<b>-7.2</b>	<b>Total</b>
<b>Other Asia</b>						<b>Autre pays d'Asie</b>
Afghanistan	-	-	-	--	...	Afghanistan
Bangladesh	3.0	17.9	28.3	46.2	63.3	Bangladesh
Bhutan	-	-	0.4	-	-100.0	Bhoutan
Brunei Darussalam	1.5	0.1	5.5	1.4	-74.5	Brunei Darussalam
Cambodia	0.1	0.3	1.2	1.8	50.0	Cambodge
China, P. Rep.	201.7	173.2	1,542.0	1,144.7	-25.8	Chine, Rép. pop.
Hong Kong	77.3	141.0	507.2	834.8	64.6	Hong Kong
India	21.2	36.0	170.5	233.5	37.0	Inde
Indonesia	35.9	42.5	480.7	394.8	-17.9	Indonésie
Japan	972.0	784.0	5,112.9	5,396.7	5.6	Japon
Korea, North	--	0.2	0.4	1.7	325.0	Corée du Nord
Korea, South	213.2	176.8	1,440.2	1,531.9	6.4	Corée du Sud
Laos P. Dem. Rep.	-	--	--	0.1	--	Laos, rép. dm p.
Macau	--	0.2	0.4	1.8	350.0	Macao
Malaysia	38.2	35.0	284.5	271.3	-4.6	Malaisie
Maldives	--	--	0.1	0.1	-	Maldives
Myanmar	-	--	0.2	0.5	150.0	Myanmar
Nepal	--	-	1.3	0.5	-61.5	Népal
Pakistan	9.1	2.8	48.1	26.9	-44.1	Pakistan
Philippines	15.9	37.7	120.6	202.8	68.2	Philippines
Singapore	31.4	33.0	285.5	264.1	-7.5	Singapour
Sri Lanka	2.0	1.9	12.1	16.5	36.4	Sri Lanka
Taiwan	117.0	147.7	657.7	855.1	30.0	Taiwan
Thailand	55.9	28.7	265.8	247.1	-7.0	Thaïlande
Vietnam	5.2	2.8	17.5	22.7	29.7	Viêt-Nam
<b>Total</b>	<b>1,800.7</b>	<b>1,661.9</b>	<b>10,983.1</b>	<b>11,497.0</b>	<b>4.7</b>	<b>Total</b>
<b>Oceania</b>						<b>Océanie</b>
American Samoa	-	-	--	-	--	Samoa américaines
Australia	75.1	67.6	490.8	440.9	-10.2	Australie
Cook Islands	-	--	--	--	--	Îles Cook
Fiji	0.3	0.2	3.9	5.3	35.9	Fidji
Fr. Polynesia	0.1	0.1	0.3	0.4	33.3	Polynésie fr.
Guam	0.2	0.5	0.9	1.9	111.1	Guam
Nauru	-	--	-	--	...	Nauru
New Caledonia	0.1	-	0.8	0.6	-25.0	Nouv.-Calédonie
New Zealand	17.9	17.7	109.5	109.4	-0.1	Nouvelle-Zélande
Niue	-	-	0.1	-	-100.0	Nioué
Norfolk Island	-	-	--	-	--	Île Norfolk
Papua, N.G.	0.1	0.7	1.9	21.2	...	Papouasie, N.-G.
Pitcairn Island	-	-	-	0.2	...	Île Pitcairn
Solomon Islands	-	--	-	0.1	...	Îles Salomon
Tokelau	-	0.5	--	0.5	--	Tokélaou

Table 5. Domestic Exports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 5. Exportations nationales par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	June/Juin		January to June Janvier à juin		Variation Jan. to June Janv. à juin	Pays
	1996	1997	1996	1997	97/96	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>				%	
(Cont'd)						(Suite)
<b>Oceania</b>						<b>Océanie</b>
Tonga	-	-	--	--	--	Tonga
U.S. Outlying Is.	--	--	0.1	0.1	-	Îles éloigné É.U.
Vanuatu	-	0.1	--	0.1	--	Vanuatu
Western Samoa	-	-	--	--	--	Samoa occidental
<b>Total</b>	<b>93.8</b>	<b>87.5</b>	<b>608.4</b>	<b>580.7</b>	<b>-4.6</b>	<b>Total</b>
<b>South America</b>						<b>Amérique du Sud</b>
Argentina	27.9	26.5	99.6	136.1	36.6	Argentine
Bolivia	0.9	0.7	11.2	11.7	4.5	Bolivie
Brazil	140.0	127.6	673.4	599.7	-10.9	Brésil
Chile	61.2	22.9	210.2	132.9	-36.8	Chili
Colombia	26.0	21.6	248.4	178.3	-28.2	Colombie
Ecuador	7.5	7.8	38.9	40.4	3.9	Équateur
Falkland Islands	-	-	--	0.3	--	Îles Falkland
French Guiana	--	-	0.1	0.1	-	Guyane française
Guyana	1.8	0.7	6.6	5.1	-22.7	Guyane
Paraguay	0.4	0.5	3.6	3.9	8.3	Paraguay
Peru	12.9	41.7	90.4	123.7	36.8	Pérou
Surinam	0.4	0.3	3.2	2.6	-18.8	Surinam
Uruguay	1.8	2.4	14.8	8.8	-40.5	Uruguay
Venezuela	45.5	26.0	221.4	207.3	-6.4	Venezuela
<b>Total</b>	<b>326.4</b>	<b>278.8</b>	<b>1,622.0</b>	<b>1,450.8</b>	<b>-10.6</b>	<b>Total</b>
<b>Cent. Amer. Antilles</b>						<b>Amér. cent. Antilles</b>
Anguilla	0.1	-	0.2	0.2	-	Anguilla
Antigua-Barbuda	2.0	2.5	4.7	6.0	27.7	Antigua-Barbuda
Bahamas	1.1	1.3	9.2	8.5	-7.6	Bahamas
Barbados	2.1	1.8	17.1	17.8	4.1	Barbade
Belize	0.1	0.6	1.4	1.6	14.3	Belize
Bermuda	1.9	3.7	14.6	16.5	13.0	Bermudes
Br. Virgin Is.	0.1	0.2	0.7	2.3	228.6	Îles Vierges br.
Cayman Islands	0.4	0.2	3.8	8.9	134.2	Îles Cayman
Costa Rica	3.2	7.9	21.1	31.8	50.7	Costa Rica
Cuba	13.5	21.7	135.3	165.4	22.2	Cuba
Dominica	0.2	--	0.9	0.6	-33.3	Dominique
Dominican Rep.	8.9	4.1	44.1	34.8	-21.1	Rép. Dominicaine
El Salvador	0.6	1.3	6.6	7.5	13.6	El Salvador
Grenada	0.4	0.1	2.7	1.5	-44.4	Grenade
Guadeloupe	0.4	0.4	2.0	2.5	25.0	Guadeloupe
Guatemala	3.9	1.4	39.8	42.3	6.3	Guatemala
Haiti	1.1	1.8	8.9	11.3	27.0	Haïti
Honduras	0.4	2.1	7.2	8.2	13.9	Honduras
Jamaica	4.4	6.1	42.2	34.9	-17.3	Jamaïque
Martinique	0.2	0.2	5.0	1.7	-66.0	Martinique
Mexico	91.2	62.5	665.4	507.0	-23.8	Mexique
Montserrat	-	-	0.1	0.1	-	Montserrat
Neth. Antilles	1.6	0.9	11.9	25.4	113.4	Antilles néerl.
Nicaragua	0.6	1.1	10.5	4.5	-57.1	Nicaragua
Panama	3.4	2.5	27.3	18.2	-33.3	Panama
Saint Lucia	0.5	0.4	2.8	3.0	7.1	Sainte-Lucie
St. Kitts-Nevis	0.1	0.1	1.3	0.5	-61.5	St Kitts-Nevis
St. Vincent Gren.	0.3	0.5	1.2	1.6	33.3	St-Vincent Gren.
Trinidad-Tobago	6.0	5.4	41.6	38.9	-6.5	Trinité-Tobago
Turks Caicos Is.	--	--	0.1	0.1	-	Î. Turks Caicos
<b>Total</b>	<b>148.8</b>	<b>130.9</b>	<b>1,129.6</b>	<b>1,003.7</b>	<b>-11.1</b>	<b>Total</b>
<b>All Countries</b>	<b>22,281.6</b>	<b>22,710.3</b>	<b>129,632.2</b>	<b>137,691.5</b>	<b>6.2</b>	<b>Tous les pays</b>

Table 6. Exports by Province of Origin, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 6. Exportations par province d'origine, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
<b>June - Juin</b>										
<b>Domestic Exports</b>										
<b>Exportations nationales</b>										
Newfoundland	1996	16.3	55.0	37.7	35.6	0.8	0.1	--	2.7	148.2
Terre-Neuve	1997	20.8	46.6	49.1	91.9	1.4	-	0.1	3.0	212.8
Prince Edward Is.	1996	26.6	-	0.3	0.4	2.6	--	1.0	4.1	35.0
Î. Prince-Édouard	1997	35.0	--	1.1	1.2	3.0	--	1.0	4.0	45.2
Nova Scotia	1996	87.2	20.6	58.3	24.7	89.5	3.9	2.3	5.9	292.3
Nouvelle-Écosse	1997	93.0	3.9	53.0	34.0	78.1	3.0	2.0	5.9	272.9
New Brunswick	1996	95.3	115.8	181.4	46.6	18.0	0.4	2.6	3.4	463.4
Nouveau-Brunswick	1997	105.6	134.7	188.3	48.3	18.6	0.2	3.4	4.4	503.5
Quebec	1996	193.4	55.8	778.2	1,115.4	1,268.1	302.0	207.0	50.9	3,970.8
Québec	1997	224.1	62.8	810.8	1,063.4	1,319.0	279.6	215.0	80.9	4,055.7
Ontario	1996	378.9	75.3	489.7	1,931.3	2,686.6	5,463.6	333.7	150.2	11,509.4
Ontario	1997	412.6	86.5	500.6	2,063.8	2,769.0	5,376.8	360.8	180.3	11,750.4
Manitoba	1996	155.9	100.8	27.5	87.4	125.1	39.3	15.0	7.6	558.6
Manitoba	1997	152.3	111.2	31.7	95.3	145.4	40.2	17.0	17.5	610.6
Saskatchewan	1996	348.2	147.5	33.0	189.5	27.5	3.4	0.9	3.7	753.7
Saskatchewan	1997	296.6	151.7	46.0	185.6	22.5	3.1	1.2	4.6	711.2
Alberta	1996	340.2	1,388.3	172.0	326.1	198.7	18.2	9.8	24.3	2,477.6
Alberta	1997	313.2	1,285.4	204.0	319.2	188.7	13.7	13.9	24.0	2,362.1
British Columbia	1996	155.8	204.7	1,131.0	273.3	197.9	33.2	33.6	17.2	2,046.8
Colombie britann.	1997	129.9	153.6	1,285.9	277.2	228.3	36.8	34.7	25.4	2,171.8
Yukon/N.W.T.	1996	--	0.1	0.2	25.4	0.1	-	0.1	0.1	25.9
Yukon/T.N.-O.	1997	-	--	0.4	13.3	0.1	0.1	--	--	14.0
<b>Total</b>	<b>1996</b>	<b>1,797.9</b>	<b>2,163.9</b>	<b>2,909.2</b>	<b>4,055.7</b>	<b>4,614.8</b>	<b>5,864.1</b>	<b>605.8</b>	<b>270.2</b>	<b>22,281.6</b>
<b>Total</b>	<b>1997</b>	<b>1,783.1</b>	<b>2,036.4</b>	<b>3,170.8</b>	<b>4,193.3</b>	<b>4,774.1</b>	<b>5,753.6</b>	<b>649.0</b>	<b>350.0</b>	<b>22,710.3</b>
<b>Re-Exports</b>	<b>1996</b>	<b>28.7</b>	<b>13.5</b>	<b>8.3</b>	<b>64.9</b>	<b>424.1</b>	<b>89.4</b>	<b>45.9</b>	<b>668.8</b>	<b>1,343.6</b>
<b>Réexportations</b>	<b>1997</b>	<b>32.1</b>	<b>110.0</b>	<b>6.8</b>	<b>78.4</b>	<b>461.2</b>	<b>116.3</b>	<b>52.0</b>	<b>723.5</b>	<b>1,580.3</b>
<b>Total Exports</b>	<b>1996</b>	<b>1,826.6</b>	<b>2,177.4</b>	<b>2,917.5</b>	<b>4,120.6</b>	<b>5,038.9</b>	<b>5,953.5</b>	<b>651.7</b>	<b>939.0</b>	<b>23,625.2</b>
<b>Exportations tot.</b>	<b>1997</b>	<b>1,815.2</b>	<b>2,146.4</b>	<b>3,177.6</b>	<b>4,271.6</b>	<b>5,235.3</b>	<b>5,870.0</b>	<b>701.0</b>	<b>1,073.5</b>	<b>24,290.7</b>

Table 7. Exports by Province of Origin, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 7. Exportations par province d'origine, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
<b>January to June - Janvier à juin</b>										
<b>Domestic Exports</b>										
<b>Exportations nationales</b>										
Newfoundland	1996	88.8	299.0	319.5	168.3	7.6	0.4	0.3	12.5	896.3
Terre-Neuve	1997	90.9	403.8	282.3	229.9	6.5	0.2	0.6	14.1	1,028.2
Prince Edward Is.	1996	115.9	-	1.4	2.8	13.6	0.6	4.7	16.3	155.4
Î. Prince-Édouard	1997	108.5	--	5.0	4.3	20.2	0.1	4.1	27.5	169.8
Nova Scotia	1996	439.1	106.0	351.9	145.4	465.7	12.8	11.7	20.2	1,552.7
Nouvelle-Écosse	1997	460.4	58.3	287.8	165.5	450.3	14.3	12.1	34.7	1,483.3
New Brunswick	1996	383.7	876.1	1,021.7	282.1	93.9	3.6	20.1	20.0	2,701.4
Nouveau-Brunswick	1997	419.4	855.6	982.3	262.3	107.5	2.4	23.8	26.1	2,679.4
Quebec	1996	962.7	394.0	4,550.5	6,599.0	7,264.0	1,500.1	1,174.6	297.9	22,742.8
Québec	1997	1,160.8	397.3	4,631.7	6,603.9	7,938.1	1,615.2	1,277.1	415.5	24,039.7
Ontario	1996	2,321.1	449.4	3,300.6	11,880.5	15,384.0	30,012.7	2,012.2	798.5	66,159.0
Ontario	1997	2,462.5	544.7	2,879.3	12,721.0	15,615.9	32,733.4	2,169.4	1,027.1	70,153.4
Manitoba	1996	1,017.6	413.7	164.5	514.9	692.2	215.9	78.5	45.1	3,142.5
Manitoba	1997	1,036.5	405.4	178.3	495.3	793.3	224.4	93.2	68.3	3,294.7
Saskatchewan	1996	2,472.6	897.5	161.9	1,103.3	164.2	20.6	4.7	23.5	4,848.2
Saskatchewan	1997	1,952.0	1,030.5	238.4	1,190.9	193.3	23.5	6.4	28.2	4,663.3
Alberta	1996	2,219.3	8,398.7	869.4	2,105.3	1,245.2	86.3	58.0	113.3	15,095.5
Alberta	1997	2,117.8	9,780.2	1,019.0	2,196.4	1,260.5	96.1	71.1	142.2	16,683.3
British Columbia	1996	711.0	1,270.6	7,055.7	1,641.0	1,035.8	217.0	197.4	100.0	12,228.5
Colombie britann.	1997	760.2	1,184.7	7,724.7	1,878.0	1,252.0	240.0	241.4	154.1	13,435.2
Yukon/N.W.T.	1996	0.3	0.1	0.5	107.6	1.0	0.1	0.1	0.2	109.9
Yukon/T.N.-O.	1997	0.9	0.1	1.9	57.5	0.5	0.1	0.1	0.1	61.2
<b>Total</b>	<b>1996</b>	<b>10,732.1</b>	<b>13,105.2</b>	<b>17,797.5</b>	<b>24,550.2</b>	<b>26,367.3</b>	<b>32,070.1</b>	<b>3,562.3</b>	<b>1,447.5</b>	<b>129,632.2</b>
<b>Total</b>	<b>1997</b>	<b>10,570.0</b>	<b>14,660.6</b>	<b>18,230.8</b>	<b>25,805.0</b>	<b>27,637.9</b>	<b>34,949.8</b>	<b>3,899.2</b>	<b>1,938.1</b>	<b>137,691.5</b>
<b>Re-Exports</b>	<b>1996</b>	<b>168.8</b>	<b>194.5</b>	<b>37.8</b>	<b>359.6</b>	<b>2,413.9</b>	<b>600.3</b>	<b>304.6</b>	<b>4,133.2</b>	<b>8,212.6</b>
<b>Réexportations</b>	<b>1997</b>	<b>167.0</b>	<b>352.2</b>	<b>52.3</b>	<b>430.0</b>	<b>2,801.5</b>	<b>650.9</b>	<b>305.1</b>	<b>4,166.8</b>	<b>8,925.8</b>
<b>Total Exports</b>	<b>1996</b>	<b>10,900.9</b>	<b>13,299.7</b>	<b>17,835.3</b>	<b>24,909.8</b>	<b>28,781.2</b>	<b>32,670.4</b>	<b>3,866.9</b>	<b>5,580.7</b>	<b>137,844.8</b>
<b>Exportations tot.</b>	<b>1997</b>	<b>10,737.0</b>	<b>15,012.8</b>	<b>18,283.2</b>	<b>26,234.9</b>	<b>30,439.5</b>	<b>35,600.7</b>	<b>4,204.3</b>	<b>6,104.9</b>	<b>146,617.3</b>

Table 8. Imports by Commodity Groupings, Customs Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 8. Importations par groupes de marchandises, base douanière, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Current Dollars / Dollars courants								
	May 97	June 97	Change/		Year to date/		YTD Change/		June 97/96
	Mai 97	Jun 97	Variation	%	Total cumulatif	1996 1997	Variation sur	%	Jun 97/96
	\$ millions	\$ millions	%	%	\$ millions	\$ millions	%	%	%
<b>Total</b>	21,867	21,629	-238	-1.1	113,203	129,473	16,270	14.4	14.1
<b>Agricultural and Fishing Products</b>	1,295	1,240	-55	-4.2	6,868	7,499	631	9.2	7.2
Fruits and Vegetables	345	336	-9	-2.6	1,954	2,081	127	6.5	2.4
Fresh fruits and berries	123	118	-5	-4.1	701	741	40	5.7	-1.7
Dried fruits, fruits and fruit prep.	73	71	-2	-2.7	421	437	16	3.8	4.4
Fresh vegetables	81	81	-	-	465	504	39	8.4	2.5
Other vegetables and vegetable prep.	69	66	-3	-4.3	367	399	32	8.7	8.2
Other Agricultural and Fishing Products	950	904	-46	-4.8	4,926	5,431	505	10.3	9.0
Live animals	22	10	-12	-54.5	78	85	7	9.0	-9.1
Meat and meat preparations	97	97	-	-	516	561	45	8.7	12.8
Fish and marine animals	134	110	-24	-17.9	731	684	-47	-6.4	-28.6
Cocoa, coffee, tea and other food prep.	220	229	9	4.1	1,067	1,248	181	17.0	23.8
Dairy produce, eggs and honey	30	30	-	-	161	178	17	10.6	-
Corn (maize) shelled	15	12	-3	-20.0	111	123	12	10.8	-50.0
Other cereals and cereal preparations	87	79	-8	-9.2	427	495	68	15.9	6.8
Sugar and sugar preparations	67	83	16	23.9	445	447	2	0.4	84.4
Fodder, feed, excluding unmilled cereal	64	64	-	-	352	381	29	8.2	16.4
Beverages	108	92	-16	-14.8	498	610	112	22.5	33.3
Tobacco	13	8	-5	-38.5	43	70	27	62.8	14.3
Crude vegetable products	82	78	-4	-4.9	401	460	59	14.7	4.0
Cotton	14	11	-3	-21.4	86	77	-9	-10.5	-21.4
<b>Energy Products</b>	751	929	178	23.7	4,560	5,592	1,032	22.6	32.7
Crude Petroleum	448	623	175	39.1	3,266	3,762	496	15.2	27.1
Other Energy Products	302	306	4	1.3	1,294	1,829	535	41.3	45.7
Coal and other related products	82	63	-19	-23.2	326	430	104	31.9	75.0
Petroleum and coal products	220	244	24	10.9	968	1,399	431	44.5	40.2
<b>Forestry Products</b>	200	190	-10	-5.0	917	1,155	238	26.0	25.0
Forestry Products	200	190	-10	-5.0	917	1,155	238	26.0	25.0
Crude wood products	45	43	-2	-4.4	224	261	37	16.5	38.7
Wood fabricated materials	155	147	-8	-5.2	693	894	201	29.0	21.5
<b>Industrial Goods and Materials</b>	4,397	4,266	-131	-3.0	22,234	25,683	3,449	15.5	12.9
Metals and Metal Ores	1,127	1,085	-42	-3.7	5,333	6,639	1,306	24.5	23.7
Metals in ores, concentrates and scrap	228	241	13	5.7	1,459	1,376	-83	-5.7	9.5
Steel bars, rods, plates, sheets	317	269	-48	-15.1	1,189	1,670	481	40.5	31.9
Other iron and steel products	184	194	10	5.4	918	1,076	158	17.2	23.6
Precious metals including alloys	116	106	-10	-8.6	327	846	519	158.7	82.8
Other non-ferrous metals and alloys	282	274	-8	-2.8	1,440	1,671	231	16.0	15.6
Chemicals and Plastics	1,594	1,554	-40	-2.5	8,442	9,380	938	11.1	6.0
Organic chemicals	363	361	-2	-0.6	2,105	2,224	119	5.7	-4.5
Plastic materials	602	558	-44	-7.3	2,945	3,420	475	16.1	7.7
Other chemicals and related prod.	630	636	6	1.0	3,393	3,736	343	10.1	11.8

Related CANSIM matrices (3611-3613, 3618, 3620-3622, 3626, 3627, 3651)



Table 8. Imports by Commodity Groupings, Customs Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 8. Importations par groupes de marchandises, base douanière, chiffres corrigés des variations saisonnières

Constant dollars - 1986 - Dollars constants									
May 97 Mai 97	June 97 Juin 97	Change/ Variation		Year to Date/ Total cumulatif		YTD Change/ Variation sur		June 97/96 Juin 97/96	
\$ millions	\$ millions	%	%	\$ millions	\$ millions	\$ millions	%	%	
21,883	21,659	-224	-1.0	110,548	129,255	18,707	16.9	15.4	<b>Total</b>
1,056	1,043	-13	-1.2	5,912	6,284	372	6.3	3.4	<b>Produits de l'agriculture et de la pêche</b>
283	288	5	1.8	1,591	1,686	95	6.0	10.3	Fruits et légumes
100	101	1	1.0	575	580	5	0.9	8.6	Fruits frais et baies
55	54	-1	-1.8	305	317	12	3.9	12.5	Fruits séchés, fruits et prép. à base de fruits
68	67	-1	-1.5	385	416	31	8.1	3.1	Légumes frais
60	66	6	10.0	325	372	47	14.5	20.0	Autres légumes et prép. à base de légumes
773	755	-18	-2.3	4,322	4,598	276	6.4	0.9	Autres prod. de l'agriculture et de la pêche
27	13	-14	-51.9	84	105	21	25.0	-7.1	Animaux vivants
86	88	2	2.3	544	532	-12	-2.2	-6.4	Viandes et préparations de viandes
117	100	-17	-14.5	674	643	-31	-4.6	-36.3	Poisson et animaux marins
212	235	23	10.8	1,225	1,302	77	6.3	12.4	Cacao, café, thé et autres matières alimentaire
33	35	2	6.1	168	196	28	16.7	12.9	Produits laitiers, oeufs et miel
13	10	-3	-23.1	72	112	40	55.6	-33.3	Blé d'inde (maïs) égrené
66	59	-7	-10.6	340	381	41	12.1	5.4	Autres céréales et préparations céréalières
33	50	17	51.5	284	247	-37	-13.0	117.4	Sucre et préparations à base de sucre
43	43	-	-	252	263	11	4.4	16.2	Fourrages, provendes sauf céréales non moul.
71	55	-16	-22.5	304	402	98	32.2	22.2	Boissons
5	3	-2	-40.0	19	27	8	42.1	-	Tabac
57	54	-3	-5.3	296	330	34	11.5	-1.8	Produits végétaux bruts
11	9	-2	-18.2	59	58	-1	-1.7	-10.0	Coton
663	741	78	11.8	3,825	4,535	710	18.6	26.9	<b>Produits énergétiques</b>
399	472	73	18.3	2,705	3,013	308	11.4	14.6	Pétrole brut
264	269	5	1.9	1,120	1,522	402	35.9	56.4	Autres produits énergétiques
89	74	-15	-16.9	337	475	138	40.9	105.6	Houille et autres produits connexes
175	195	20	11.4	783	1,047	264	33.7	44.4	Dérivés du pétrole et du charbon
140	128	-12	-8.6	667	810	143	21.4	9.4	<b>Produits forestiers</b>
140	128	-12	-8.6	667	810	143	21.4	9.4	Produits forestiers
31	28	-3	-9.7	150	168	18	12.0	27.3	Matières en bois brutes
109	100	-9	-8.3	516	642	126	24.4	5.3	Demi-produits en bois
3,727	3,616	-111	-3.0	18,602	21,899	3,297	17.7	12.9	<b>Biens industriels</b>
975	922	-53	-5.4	4,262	5,699	1,437	33.7	27.5	Métaux et minerais métalliques
172	180	8	4.7	993	1,028	35	3.5	21.6	Minerais, concentrés et déchets métallifères
266	225	-41	-15.4	926	1,381	455	49.1	38.0	Barres, tiges, tôles et feuilles d'acier
181	178	-3	-1.7	827	1,084	257	31.1	16.3	Autres produits de fer et d'acier
141	127	-14	-9.9	393	897	504	128.2	81.4	Métaux précieux, y compris alliages
215	211	-4	-1.9	1,123	1,310	187	16.7	11.6	Autres métaux non ferreux et alliages
1,365	1,354	-11	-0.8	7,268	8,095	827	11.4	6.4	Produits chimiques et plastiques
308	322	14	4.5	1,827	1,916	89	4.9	-4.5	Produits chimiques organiques
541	494	-47	-8.7	2,659	3,085	426	16.0	5.1	Matières plastiques
515	538	23	4.5	2,782	3,094	312	11.2	15.2	Autres produits chimiques et prod. connexes

Connexes CANSIM matrices (3611-3613, 3618, 3620-3622, 3626, 3627, 3651)

Table 8. Imports by Commodity Groupings, Customs Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 8. Importations par groupes de marchandises, base douanière, chiffres corrigés des variations saisonnières

	Current Dollars / Dollars courants								
	May 97 Mai 97	June 97 Juin 97	Change/ Variation		Year to date/ Total cumulatif 1996 1997		YTD Change/ Variation sur l'année précédente		June 97/96 Juin 97/96
	\$ millions	\$ millions	%	%	\$ millions	\$ millions	%	%	
<b>Other Industrial Goods and Materials</b>	1,675	1,627	-48	-2.9	8,459	9,663	1,204	14.2	13.3
Crude animal products	24	18	-6	-25.0	119	141	22	18.5	-18.2
Wool and man-made fibres	27	26	-1	-3.7	134	155	21	15.7	18.2
Crude non-metallic minerals	74	67	-7	-9.5	367	397	30	8.2	26.4
Textile fabricated materials	344	336	-8	-2.3	1,691	1,990	299	17.7	12.0
Metal fabricated basic products	546	525	-21	-3.8	2,709	3,126	417	15.4	14.9
Rubber fabricated materials	74	74	-	-	361	427	66	18.3	17.5
Oils, fats, animal and vegetable	52	52	-	-	275	317	42	15.3	8.3
Non-metallic minerals	181	181	-	-	941	1,060	119	12.6	16.8
Other fabricated materials	351	348	-3	-0.9	1,863	2,051	188	10.1	10.1
<b>Machinery and Equipment</b>	7,489	7,203	-286	-3.8	37,410	43,252	5,842	15.6	17.6
<b>Industrial and Agricultural Machinery</b>	2,016	2,036	20	1.0	9,663	11,824	2,161	22.4	26.6
Engines, turbines and elec. motors	176	153	-23	-13.1	811	964	153	18.9	15.9
Drilling mining machinery	62	67	5	8.1	355	397	42	11.8	13.6
Excavating machinery	144	139	-5	-3.5	618	780	162	26.2	39.0
Metal working machinery	213	187	-26	-12.2	866	1,368	502	58.0	23.8
Other industrial machinery	1,097	1,196	99	9.0	5,704	6,601	897	15.7	24.6
Agricultural machinery incl. tractors	323	295	-28	-8.7	1,310	1,714	404	30.8	43.9
<b>Aircraft and Other Transportation Equip.</b>	1,016	791	-225	-22.1	3,759	5,257	1,498	39.9	47.9
Aircraft, engines, parts	704	475	-229	-32.5	2,123	3,433	1,310	61.7	66.7
Other transportation equipment & parts	312	316	4	1.3	1,636	1,824	188	11.5	26.4
<b>Office Machines and Equipment</b>	1,198	1,190	-8	-0.7	6,599	7,194	595	9.0	8.7
<b>Other Machinery and Equipment</b>	3,260	3,186	-74	-2.3	17,388	18,977	1,589	9.1	10.3
Other commun. and related equipment	1,435	1,412	-23	-1.6	7,808	8,337	529	6.8	12.8
Other equipment and tools	1,825	1,774	-51	-2.8	9,581	10,640	1,059	11.1	8.4
<b>Automotive Products</b>	4,776	4,886	110	2.3	25,047	28,660	3,613	14.4	12.8
Passenger Autos and Chassis	1,388	1,539	151	10.9	6,477	8,157	1,680	25.9	40.9
Trucks and Other Motor Vehicles	575	648	73	12.7	3,472	3,810	338	9.7	3.5
Motor Vehicle Parts	2,813	2,699	-114	-4.1	15,098	16,692	1,594	10.6	3.3
<b>Other Consumer Goods</b>	2,418	2,344	-74	-3.1	12,793	14,045	1,252	9.8	10.4
<b>Apparel and Footwear</b>	483	463	-20	-4.1	2,422	2,700	278	11.5	16.6
Apparel and apparel accessories	365	354	-11	-3.0	1,903	2,079	176	9.2	13.5
Footwear	118	109	-9	-7.6	519	622	103	19.8	28.2
<b>Miscellaneous Consumer Goods</b>	1,936	1,881	-55	-2.8	10,371	11,345	974	9.4	8.9
Television, radios, phonographs	131	134	3	2.3	785	810	25	3.2	4.7
Printed matter	267	252	-15	-5.6	1,423	1,539	116	8.2	5.9
Watches, sporting goods and toys	242	231	-11	-4.5	1,271	1,383	112	8.8	6.5
House furnishings	370	352	-18	-4.9	1,823	2,095	272	14.9	12.1
Photographic goods	184	184	-	-	1,000	1,092	92	9.2	9.5
Miscellaneous end products	741	728	-13	-1.8	4,069	4,427	358	8.8	10.1
<b>Special Transactions Trade</b>	541	572	31	5.7	3,375	3,588	213	6.3	-1.9

Table 8. Imports by Commodity Groupings, Customs Basis, Seasonally Adjusted

Tableau 8. Importations par groupes de marchandises, base douanière, chiffres corrigés des variations saisonnières

Constant dollars - 1986 - Dollars constants									
May 97	June 97	Change/		Year to Date/		YTD Change/		June 97/96	
Mai 97	Jun 97	Variation		Total cumulatif		Variation sur		Jun 97/96	
			%	1996	1997	l'année précédente	%		
\$ millions	\$ millions			\$ millions	\$ millions	\$ millions	%	%	
1,386	1,340	-46	-3.3	7,071	8,105	1,034	14.6	10.8	Autres produits industriels
21	16	-5	-23.8	118	129	11	9.3	-27.3	Produits bruts d'origine animale
25	24	-1	-4.0	115	142	27	23.5	20.0	Laine et fibres artificielles
76	68	-8	-10.5	327	394	67	20.5	38.8	Minéraux non métalliques bruts
313	299	-14	-4.5	1,626	1,837	211	13.0	4.9	Demi-produits en matières textiles
428	407	-21	-4.9	2,188	2,480	292	13.3	10.6	Demi-produits de base en métal
52	52	-	-	261	302	41	15.7	15.6	Demi-produits en caoutchouc
38	41	3	7.9	187	233	46	24.6	32.3	Huiles et mat. grasses d'origine anim. et vég.
147	152	5	3.4	735	840	105	14.3	22.6	Minéraux non métalliques
286	281	-5	-1.7	1,515	1,748	233	15.4	5.6	Autres matières travaillées non comest.
10,018	9,788	-230	-2.3	47,430	57,813	10,383	21.9	22.3	<b>Machines et équipement</b>
1,526	1,526	-	-	7,627	9,022	1,395	18.3	19.7	Machines industrielles et agricoles
138	119	-19	-13.8	636	758	122	19.2	15.5	Moteurs, turbines, génératrices et mot. élect.
49	51	2	4.1	297	313	16	5.4	2.0	Machines de forage et pour mines
103	99	-4	-3.9	458	563	105	22.9	33.8	Machines à creuser
152	132	-20	-13.2	632	987	355	56.2	18.9	Machines pour le travail des métaux
820	886	66	8.0	4,464	5,000	536	12.0	17.4	Autres machineries industrielles
264	239	-25	-9.5	1,140	1,401	261	22.9	31.3	Machines agricoles y compris les tracteurs
741	588	-153	-20.6	2,858	3,928	1,070	37.4	42.0	Avions et autres équipements de transport
481	322	-159	-33.1	1,460	2,336	876	60.0	63.5	Avions, moteurs d'avions et leurs pièces
260	265	5	1.9	1,398	1,592	194	13.9	22.1	Autre matériel de transport de pièces
5,096	5,065	-31	-0.6	22,867	29,393	6,526	28.5	28.9	Machines et matériel de bureau
2,655	2,609	-46	-1.7	14,078	15,469	1,391	9.9	9.3	Autres machines et équipements
1,198	1,194	-4	-0.3	6,308	6,879	571	9.1	13.1	Autre équipement et matériel de télécom.
1,457	1,416	-41	-2.8	7,771	8,589	818	10.5	6.3	Autre équipement et outils
3,906	3,984	78	2.0	21,022	23,599	2,577	12.3	9.5	<b>Produits de l'automobile</b>
1,019	1,148	129	12.7	5,238	6,055	817	15.6	30.6	Voitures particulières et châssis
447	500	53	11.9	2,667	2,989	322	12.1	3.1	Camions et autres véhicules moteurs
2,440	2,335	-105	-4.3	13,118	14,556	1,438	11.0	2.6	Pièces de véhicules automobiles
1,832	1,786	-46	-2.5	9,790	10,733	943	9.6	9.4	<b>Autres biens de consommation</b>
318	311	-7	-2.2	1,641	1,782	141	8.6	13.5	Vêtements et chaussures
219	224	5	2.3	1,229	1,279	50	4.1	6.2	Vêtements et accessoires vestimentaires
99	87	-12	-12.1	412	503	91	22.1	35.9	Chaussures
1,514	1,475	-39	-2.6	8,150	8,951	801	9.8	8.7	Biens de consommation divers
111	112	1	0.9	624	694	70	11.2	8.7	Téléviseurs, radios et phonographes
173	165	-8	-4.6	965	1,009	44	4.6	3.1	Imprimés
191	183	-8	-4.2	989	1,081	92	9.3	9.6	Montres, articles pour sports et jeux
303	289	-14	-4.6	1,545	1,738	193	12.5	9.5	Fournitures de maison
169	167	-2	-1.2	907	1,014	107	11.8	7.7	Articles photographiques
567	559	-8	-1.4	3,120	3,415	295	9.5	10.0	Divers produits finis, non comestibles
541	573	32	5.9	3,300	3,582	282	8.5	-0.5	<b>Transactions spéciales commerciales</b>

Table 9. Imports from Principal Trading Areas, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 9. Importations en provenance des marchés principaux, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
<b>June - Juin</b>										
<b>United States</b>	1996	721.1	193.4	127.1	2,758.9	4,223.9	3,917.3	1,199.8	348.1	13,489.5
<b>États-Unis</b>	1997	761.4	252.6	164.0	3,213.9	4,781.5	4,477.7	1,287.1	245.5	15,183.5
<b>Mexico</b>	1996	31.1	--	0.1	52.7	132.2	282.4	24.1	1.3	523.9
<b>Mexique</b>	1997	35.3	8.8	0.3	48.4	149.6	280.2	26.2	0.3	549.1
<b>Japan</b>	1996	3.1	0.2	--	73.7	391.8	208.3	84.6	6.5	768.2
<b>Japon</b>	1997	3.6	0.3	0.2	79.8	438.5	315.1	111.7	2.3	951.4
<b>EU / UE</b>										
Germany	1996	8.1	0.7	0.6	99.5	187.2	44.9	33.7	5.4	380.1
Allemagne	1997	8.0	1.5	0.8	109.5	194.1	62.7	36.5	2.3	415.4
France	1996	20.5	2.0	--	72.4	85.8	5.9	44.0	2.2	232.7
France	1997	23.3	23.4	0.2	64.1	199.9	3.9	55.5	4.1	374.4
United Kingdom	1996	23.2	163.2	0.4	98.0	148.7	17.4	39.3	6.2	496.4
Royaume-Uni	1997	21.2	138.9	0.1	74.6	179.4	16.8	65.1	6.1	502.0
Italy	1996	14.1	2.7	1.3	70.1	68.4	8.0	38.3	2.9	205.6
Italie	1997	16.1	0.1	2.0	79.5	99.8	7.6	44.9	0.8	250.7
Other EU	1996	44.7	32.6	1.8	145.7	143.1	55.2	57.1	3.9	484.0
Autres UE	1997	33.3	34.7	2.8	142.9	389.2	39.3	69.1	2.3	713.5
Total	1996	110.6	201.2	4.2	485.7	633.2	131.3	212.3	20.6	1,799.1
	1997	101.9	198.6	6.0	470.5	1,062.4	130.3	271.1	15.5	2,256.3
<b>NIC / PNI</b>										
Korea, South	1996	1.5	2.0	--	24.7	108.0	22.3	26.5	1.4	186.2
Corée du Sud	1997	1.8	2.5	--	36.4	119.0	22.4	28.6	0.3	211.0
Hong Kong	1996	3.6	--	0.2	6.4	24.1	--	46.8	1.1	82.2
Hong Kong	1997	3.0	--	--	5.8	29.8	0.1	58.3	0.1	97.0
Taiwan	1996	3.1	--	1.0	35.4	126.5	5.9	37.3	3.2	212.3
Taiwan	1997	3.6	--	0.9	46.1	156.6	8.3	37.0	0.5	253.0
Singapore	1996	6.7	-	0.1	6.5	62.6	0.2	5.3	0.4	81.8
Singapour	1997	5.1	--	--	7.8	71.6	0.3	5.7	0.5	90.9
Total	1996	14.9	2.0	1.3	73.0	321.2	28.5	115.8	6.0	562.7
	1997	13.5	2.5	1.0	96.1	377.0	31.0	129.5	1.4	652.0
<b>Other countries</b>	1996	310.8	361.9	11.5	346.7	412.9	24.9	405.6	196.5	2,070.9
<b>Autres pays</b>	1997	365.4	518.7	12.0	434.5	509.2	39.0	475.5	310.8	2,665.0
<b>Total</b>	<b>1996</b>	<b>1,191.6</b>	<b>758.8</b>	<b>144.4</b>	<b>3,790.6</b>	<b>6,115.2</b>	<b>4,592.7</b>	<b>2,042.3</b>	<b>578.9</b>	<b>19,214.5</b>
	<b>1997</b>	<b>1,281.1</b>	<b>981.4</b>	<b>183.5</b>	<b>4,343.2</b>	<b>7,318.0</b>	<b>5,273.2</b>	<b>2,301.1</b>	<b>575.8</b>	<b>22,257.4</b>

**Note:**

EU European Union  
UE Union européenne

NIC Newly Industrialized Countries  
PNI Pays nouvellement industrialisé

Table 10. Imports from Principal Trading Areas, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 10. Importations en provenance des marchés principaux, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture et de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
<b>January to June - Janvier à juin</b>										
<b>United States</b>	1996	3,876.3	937.3	840.4	16,519.7	25,259.6	22,777.9	7,162.9	1,961.4	79,335.5
<b>États-Unis</b>	1997	4,255.2	1,335.3	1,066.6	19,525.5	28,689.2	26,060.6	7,753.4	1,870.2	90,555.9
<b>Mexico</b>	1996	218.2	60.6	1.3	210.7	749.0	1,663.7	119.5	7.3	3,030.3
<b>Mexique</b>	1997	233.6	80.6	1.9	221.0	872.5	1,725.7	147.6	6.8	3,289.7
<b>Japan</b>	1996	21.2	0.9	0.2	469.3	2,694.7	1,583.4	485.2	36.0	5,291.0
<b>Japon</b>	1997	34.5	1.4	0.8	518.5	2,883.7	1,881.2	586.8	44.1	5,950.9
<b>EU / UE</b>										
Germany	1996	54.2	9.4	2.8	599.8	1,109.3	374.8	210.0	32.9	2,393.1
Allemagne	1997	55.5	6.7	3.3	750.6	1,123.9	477.1	213.9	26.7	2,657.6
France	1996	140.8	10.8	0.6	374.5	682.1	38.7	266.8	17.2	1,531.4
France	1997	163.6	70.3	1.1	358.1	1,839.7	26.4	296.3	35.4	2,790.9
United Kingdom	1996	119.2	950.7	1.7	621.7	974.3	116.0	278.4	39.5	3,101.6
Royaume-Uni	1997	128.1	950.3	1.2	525.5	1,057.4	134.0	347.0	46.1	3,189.6
Italy	1996	100.1	11.8	7.4	387.2	443.1	44.5	277.6	15.5	1,287.2
Italie	1997	112.6	13.7	9.4	444.0	591.1	37.6	290.2	13.6	1,512.1
Other EU	1996	228.0	96.3	10.1	871.7	1,017.3	266.2	395.6	24.3	2,909.5
Autres UE	1997	245.1	153.9	14.9	913.4	1,301.4	283.6	453.6	22.6	3,388.6
Total	1996	642.3	1,079.0	22.5	2,855.0	4,226.1	840.3	1,428.4	129.5	11,223.0
	1997	704.9	1,194.9	30.0	2,991.6	5,913.5	958.8	1,601.1	144.4	13,539.1
<b>NIC / PNI</b>										
Korea, South	1996	11.2	6.0	0.1	165.5	997.9	115.6	150.5	7.8	1,454.6
Corée du Sud	1997	11.9	7.1	0.6	206.2	833.5	143.5	140.5	13.1	1,356.3
Hong Kong	1996	18.7	--	0.5	46.6	179.8	0.2	280.9	7.1	533.7
Hong Kong	1997	20.6	--	0.2	34.4	186.8	0.4	296.0	5.5	543.9
Taiwan	1996	14.9	--	4.5	208.0	855.8	40.7	245.8	18.1	1,387.8
Taiwan	1997	16.5	--	4.6	274.5	1,026.5	46.7	232.8	16.1	1,617.7
Singapore	1996	39.0	--	0.4	51.7	489.1	2.7	34.6	2.6	620.1
Singapour	1997	25.2	--	0.5	32.9	462.2	2.2	31.3	2.5	556.7
Total	1996	83.8	6.0	5.5	471.8	2,522.5	159.3	711.8	35.6	3,996.4
	1997	74.1	7.1	5.9	548.0	2,509.0	192.8	700.7	37.3	4,074.8
<b>Other countries</b>	1996	1,845.2	2,403.2	74.0	2,483.2	2,685.0	136.4	2,555.2	1,216.3	13,398.4
<b>Autres pays</b>	1997	1,967.8	2,954.8	79.8	2,643.0	3,239.0	188.4	2,820.8	1,474.3	15,367.9
<b>Total</b>	<b>1996</b>	<b>6,686.9</b>	<b>4,487.1</b>	<b>943.9</b>	<b>23,009.6</b>	<b>38,137.0</b>	<b>27,161.1</b>	<b>12,463.1</b>	<b>3,386.1</b>	<b>116,274.8</b>
	<b>1997</b>	<b>7,270.2</b>	<b>5,574.1</b>	<b>1,185.0</b>	<b>26,447.6</b>	<b>44,107.0</b>	<b>31,007.5</b>	<b>13,610.3</b>	<b>3,577.0</b>	<b>132,778.6</b>

**Note:**

EU European Union  
UE Union européenne

NIC Newly Industrialized Countries  
PNI Pays nouvellement industrialisé

Table 11. Imports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 11. Importations par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	June/Juin		January to June Janvier à juin		Variation Jan. to June Janv. à juin	Pays
	1996	1997	1996	1997	97/96	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>				%	
<b>North America</b>						<b>Amérique du Nord</b>
Canada	318.8	434.6	2,056.9	2,275.1	10.6	Canada
Greenland	--	0.1	2.5	6.0	140.0	Groenland
St Pierre-Miq.	0.4	--	0.8	0.2	-75.0	St-Pierre-Miq.
United States	13,489.6	15,183.5	79,335.5	90,555.9	14.1	États-Unis
<b>Total</b>	<b>13,808.8</b>	<b>15,618.2</b>	<b>81,395.7</b>	<b>92,837.3</b>	<b>14.1</b>	<b>Total</b>
<b>Western Europe</b>						<b>Europe occidentale</b>
Austria	48.7	39.4	311.8	316.8	1.6	Autriche
Belgium	85.5	45.9	386.1	394.8	2.3	Belgique
Denmark	40.1	26.3	177.5	181.5	2.3	Danemark
Finland	32.2	261.0	198.8	451.8	127.3	Finlande
France	232.8	374.4	1,531.5	2,791.0	82.2	France
Germany	380.1	415.4	2,393.1	2,657.7	11.1	Allemagne
Gibraltar	-	-	--	0.1	--	Gibraltar
Greece	6.1	4.8	28.8	47.0	63.2	Grèce
Iceland	19.6	7.2	57.0	30.7	-46.1	Islande
Ireland	45.0	46.2	323.5	343.5	6.2	Irlande
Italy	205.7	250.8	1,287.3	1,512.2	17.5	Italie
Luxembourg	4.3	3.4	19.7	21.6	9.6	Luxembourg
Malta	3.0	4.7	19.2	54.1	181.8	Malte
Netherlands	56.4	73.9	405.0	480.6	18.7	Pays-Bas
Norway	164.9	322.4	1,252.7	1,565.5	25.0	Norvège
Portugal	14.0	28.5	99.2	108.0	8.9	Portugal
Spain	62.7	71.0	334.8	374.2	11.8	Espagne
Sweden	89.1	113.2	624.5	669.0	7.1	Suède
Switzerland	71.9	65.1	473.2	440.5	-6.9	Suisse
United Kingdom	496.5	502.1	3,101.6	3,189.7	2.8	Royaume-Uni
<b>Total</b>	<b>2,058.5</b>	<b>2,655.6</b>	<b>13,025.0</b>	<b>15,630.0</b>	<b>20.0</b>	<b>Total</b>
<b>Other Europe</b>						<b>Autre Europe</b>
Albania	--	--	0.1	0.1	-	Albanie
Armenia	-	-	--	-	--	Arménie
Azerbaijan	--	--	--	0.1	--	Azerbaïdjan
Belarus	0.1	--	4.4	0.4	-90.9	Bélarus
Bosnia' herzegovine	0.1	--	0.1	0.1	-	Bosnie' herzégovine
Bulgaria	8.4	3.6	30.3	50.4	66.3	Bulgarie
Croatia	0.9	1.0	6.8	4.4	-35.3	Croatie
Czech Republic	10.3	11.3	44.0	51.5	17.0	Tchèque, Rép
Estonia	0.2	0.3	5.0	4.8	-4.0	Estonie
Former Yugoslavia	--	0.3	0.6	6.5	983.3	Yougoslavie antér.
Georgia	0.1	--	0.1	0.3	200.0	Géorgie
Hungary	2.5	4.9	19.8	32.1	62.1	Hongrie
Kazakhstan	--	--	3.0	6.9	130.0	Kazakhstan
Kyrgyzstan	--	-	0.1	0.1	-	Kirghizistan
Latvia	0.4	0.1	2.0	1.1	-45.0	Lettonie
Lithuania	4.5	2.3	8.6	12.6	46.5	Lithuanie
Macedonia	0.2	0.1	1.9	1.7	-10.5	Macedoine
Moldova	0.6	--	2.2	1.2	-45.5	Moldavie
Poland	13.0	11.2	62.2	66.5	6.9	Pologne
Romania	4.1	4.7	22.3	26.9	20.6	Roumanie
Russia	24.3	31.1	185.7	280.4	51.0	Russie
Slovakia	1.1	3.5	8.5	19.2	125.9	Slovaquie
Slovenia	4.6	2.8	32.0	18.0	-43.8	Slovénie
Tajikistan	-	-	--	0.7	--	Tadjikistan
Turkmenistan	-	-	--	--	--	Turkménistan
Ukraine	0.6	0.6	8.1	6.0	-25.9	Ukraine
Uzbekistan	1.7	--	8.8	0.1	-98.9	Ouzbékistan
<b>Total</b>	<b>77.6</b>	<b>77.9</b>	<b>456.7</b>	<b>592.1</b>	<b>29.6</b>	<b>Total</b>

Cansim (matrices 3887-3913)

Table 11. Imports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 11. Importations par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	June/Juin		January to June Janvier à juin		Variation Jan. to June Janv. à juin	Pays
	1996	1997	1996	1997	97/96	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>				%	
<b>Middle East</b>						<b>Moyen-Orient</b>
Bahrain	0.2	0.2	0.6	1.2	100.0	Bahreïn
Cyprus	0.1	0.1	0.4	0.6	50.0	Chypre
Egypt	1.1	1.3	7.5	11.9	58.7	Égypte
Ethiopia	0.6	0.8	2.7	3.6	33.3	Éthiopie
Iran, Isla. Rep.	2.2	8.2	73.5	342.9	366.5	Iran, Rép. Islam.
Iraq	-	-	-	-	...	Irak
Israel	18.3	22.4	131.4	150.5	14.5	Israël
Jordan	0.2	--	0.6	0.5	-16.7	Jordanie
Kuwait	--	0.1	--	0.4	--	Koweït
Lebanon	0.2	0.8	2.8	2.9	3.6	Liban
Libyan Arab. Jam.	-	--	--	--	--	Libyenne, Jam. ar
Oman (Muscat)	--	0.1	0.1	0.7	600.0	Oman (Muscat)
Qatar	--	-	0.1	32.4	...	Qatar
Saudi Arabia	51.5	46.3	303.4	337.5	11.2	Arabie Saoudite
Somalia	--	--	0.1	0.1	-	Somalie
Sudan	--	--	--	--	--	Soudan
Syrian Arab. Rep.	-	--	0.7	0.8	14.3	Syrienne, Rép. ar
Turkey	10.1	12.8	80.2	78.8	-1.7	Turquie
United Arab Emir.	1.3	0.9	4.5	5.3	17.8	Émir. arabes unis
Yemen	--	--	--	8.3	--	Yémen
<b>Total</b>	<b>85.7</b>	<b>93.9</b>	<b>608.6</b>	<b>978.4</b>	<b>60.8</b>	<b>Total</b>
<b>Other Africa</b>						<b>Autres pays d'Afrique</b>
Algeria	55.2	43.5	306.1	251.8	-17.7	Algérie
Angola	-	--	55.5	0.1	-99.8	Angola
Benin	-	-	-	--	...	Bénin
Botswana	--	--	0.9	0.5	-44.4	Botswana
Bouvet Island	-	-	-	--	...	Île Bouvet
Br. Indian O. Ter	0.5	--	0.5	0.1	-80.0	Terr. Br. Oc. In.
Burkina Faso	--	--	--	--	--	Burkina Faso
Burundi	--	--	0.1	--	--	Burundi
Cameroon	0.1	0.3	0.3	6.2	...	Cameroun
Cape Verde	-	-	--	--	--	Cap-Vert
Central Af. Rep.	--	0.1	0.4	0.1	-75.0	Rép Centrafr.
Chad	-	--	--	--	--	Tchad
Comoros	-	-	--	--	--	Comores
Congo	-	-	0.1	0.1	-	Congo
Côte-d'Ivoire	1.5	2.5	21.1	14.0	-33.6	Côte-d'Ivoire
Djibouti	--	-	--	--	--	Djibouti
Eq. Guinea	--	--	--	0.1	--	Guinée équat.
French S. Terr.	-	-	-	--	...	Ter. aust. franç.
Gabon	--	--	0.2	0.1	-50.0	Gabon
Gambia	-	--	0.1	0.1	-	Gambie
Ghana	0.3	0.1	1.6	10.4	550.0	Ghana
Guinea	0.9	0.8	14.0	12.5	-10.7	Guinée
Guinea-Bissau	-	-	--	0.2	--	Guinée-Bissau
Kenya	1.6	1.5	7.7	9.1	18.2	Kenya
Lesotho	0.7	0.8	2.2	3.1	40.9	Lesotho
Liberia	--	-	--	--	--	Libéria
Madagascar	2.4	0.2	3.9	1.5	-61.5	Madagascar
Malawi	0.1	0.3	0.9	1.5	66.7	Malawi
Mali	0.2	0.2	0.5	6.7	...	Mali
Mauritania	--	--	0.2	--	--	Mauritanie
Mauritius	1.7	1.1	11.2	7.6	-32.1	Maurice
Morocco	1.3	1.6	22.1	21.1	-4.5	Maroc
Mozambique	--	0.4	--	0.8	--	Mozambique
Namibia	--	0.2	21.3	0.4	-98.1	Namibie
Niger	--	0.1	13.9	6.7	-51.8	Niger
Nigeria	60.3	71.9	212.8	215.8	1.4	Nigéria
Reunion	--	-	--	--	--	Réunion
Rwanda	--	--	0.1	0.1	-	Rwanda
Sao Tome Prn.	-	--	--	--	--	Sao Tomé Prn.

Table 11. Imports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 11. Importations par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	June/Juin		January to June Janvier à juin		Variation Jan. to June Janv. à juin	Pays
	1996	1997	1996	1997	97/96	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>				%	
(Cont'd)						(Suite)
<b>Other Africa</b>						<b>Autres pays d'Afrique</b>
Senegal	0.1	0.1	0.5	0.3	-40.0	Sénégal
Seychelles	--	--	0.1	1.6	...	Seychelles
Sierra Leone	--	0.2	0.7	7.2	928.6	Sierra Leone
South Africa	45.6	28.9	220.2	214.1	-2.8	Afrique du Sud
St-Helena	-	-	0.2	--	--	Sainte-Hélène
Swaziland	0.1	--	0.3	4.8	...	Swaziland
Tanzania, Un. Rep	0.1	0.1	0.6	1.9	216.7	Tanzanie, Rép. un
Togo	--	3.4	20.6	27.1	31.6	Togo
Tunisia	0.2	0.3	1.7	5.4	217.6	Tunisie
Uganda	0.9	0.7	6.3	5.0	-20.6	Ouganda
Zaire	1.8	1.1	17.3	5.7	-67.1	Zaire
Zambia	--	1.9	3.1	25.1	709.7	Zambie
Zimbabwe	0.9	1.5	7.3	11.6	58.9	Zimbabwe
<b>Total</b>	<b>176.5</b>	<b>163.9</b>	<b>976.8</b>	<b>880.5</b>	<b>-9.9</b>	<b>Total</b>
<b>Other Asia</b>						<b>Autre pays d'Asie</b>
Afghanistan	--	0.2	0.1	0.5	400.0	Afghanistan
Bangladesh	5.9	5.5	49.1	47.8	-2.6	Bangladesh
Bhutan	-	--	--	0.1	--	Bhoutan
Brunei Darussalam	-	--	0.2	--	--	Brunei Darussalam
Cambodia	0.1	0.1	0.5	1.3	160.0	Cambodge
China, P. Rep.	383.5	463.8	2,214.1	2,704.6	22.2	Chine, Rép. pop.
Hong Kong	82.2	97.0	533.8	544.0	1.9	Hong Kong
India	44.7	52.1	294.7	349.4	18.6	Inde
Indonesia	44.4	71.9	276.3	384.5	39.2	Indonésie
Japan	768.3	951.4	5,291.0	5,951.0	12.5	Japon
Korea, North	--	0.1	0.1	0.1	-	Corée du Nord
Korea, South	186.3	211.0	1,454.6	1,356.4	-6.8	Corée du Sud
Laos P. Dem. Rep.	0.1	0.5	0.6	1.0	66.7	Laos, rép. dm p.
Macau	3.4	4.4	18.8	24.5	30.3	Macao
Malaysia	99.3	154.7	697.9	885.9	26.9	Malaisie
Maldives	--	--	0.2	--	--	Maldives
Myanmar	1.8	0.8	9.4	10.8	14.9	Myanmar
Nepal	0.4	0.5	1.7	2.7	58.8	Népal
Pakistan	11.9	18.5	83.8	103.3	23.3	Pakistan
Philippines	38.6	52.6	256.7	322.9	25.8	Philippines
Singapore	81.8	91.0	620.2	556.7	-10.2	Singapour
Sri Lanka	4.7	5.7	35.5	36.6	3.1	Sri Lanka
Taiwan	212.3	253.0	1,387.8	1,617.8	16.6	Taiwan
Thailand	78.8	85.2	472.0	519.0	10.0	Thaïlande
Vietnam	8.3	13.9	50.5	68.3	35.2	Viêt-Nam
<b>Total</b>	<b>2,057.0</b>	<b>2,533.9</b>	<b>13,749.7</b>	<b>15,489.0</b>	<b>12.6</b>	<b>Total</b>
<b>Oceania</b>						<b>Océanie</b>
American Samoa	--	--	0.1	--	--	Samoa américaines
Australia	82.8	91.5	592.4	531.3	-10.3	Australie
Cocos Islands	-	-	--	-	--	Îles des Cocos
Cook Islands	--	-	--	--	--	Îles Cook
Fiji	0.3	0.3	5.0	1.8	-64.0	Fidji
Fr. Polynesia	--	-	--	0.4	--	Polynésie fr.
Guam	--	--	0.3	0.4	33.3	Guam
Kiribati	--	-	--	--	--	Kiribati
Nauru	--	--	--	--	--	Nauru
New Caledonia	--	0.7	0.1	1.1	...	Nouv.-Calédonie
New Zealand	37.3	37.1	173.9	191.1	9.9	Nouvelle-Zélande
Niue	-	-	0.1	0.1	-	Nioué
Norfolk Island	-	-	--	-	--	Île Norfolk
Papua, N.G.	0.2	0.4	0.4	1.1	175.0	Papouasie, N.-G.
Pitcairn Island	1.0	0.5	4.8	3.8	-20.8	Île Pitcairn
Solomon Islands	--	--	--	--	--	Îles Salomon



Table 11. Imports by Country, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 11. Importations par pays, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

Country	June/Juin		January to June Janvier à juin		Variation Jan. to June Janv. à juin	Pays
	1996	1997	1996	1997	97/96	
	<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>				%	
(Cont'd)						(Suite)
<b>Oceania</b>						<b>Océanie</b>
Tokelau	0.1	0.1	1.1	1.2	9.1	Tokélaou
Tonga	-	-	--	--	--	Tonga
U.S. Outlying Is.	0.3	0.5	2.2	5.7	159.1	Îles éloigné É.U.
Vanuatu	-	-	--	--	--	Vanuatu
Western Samoa	-	0.3	-	0.8	...	Samoa occidentale
<b>Total</b>	<b>122.0</b>	<b>131.7</b>	<b>780.4</b>	<b>739.1</b>	<b>-5.3</b>	<b>Total</b>
<b>South America</b>						<b>Amérique du Sud</b>
Argentina	17.3	14.8	82.0	105.5	28.7	Argentine
Bolivia	2.6	1.1	9.7	7.4	-23.7	Bolivie
Brazil	77.7	104.9	534.4	601.1	12.5	Brésil
Chile	12.1	11.0	216.0	187.3	-13.3	Chili
Colombia	32.5	20.1	174.1	139.2	-20.0	Colombie
Ecuador	8.8	10.8	62.8	69.7	11.0	Équateur
Falkland Islands	-	-	--	--	--	Îles Falkland
French Guiana	-	-	--	--	--	Guyane française
Guyana	13.8	19.8	75.7	105.5	39.4	Guyane
Paraguay	0.1	0.2	1.2	1.7	41.7	Paraguay
Peru	18.0	15.6	58.6	50.5	-13.8	Pérou
Surinam	--	16.1	0.2	16.7	...	Surinam
Uruguay	3.0	8.3	14.7	27.0	83.7	Uruguay
Venezuela	38.3	56.2	367.9	351.5	-4.5	Venezuela
<b>Total</b>	<b>224.1</b>	<b>278.9</b>	<b>1,597.5</b>	<b>1,663.1</b>	<b>4.1</b>	<b>Total</b>
<b>Cent. Amer. Antilles</b>						<b>Amér. cent. Antilles</b>
Anguilla	-	-	--	--	--	Anguilla
Antigua-Barbuda	0.1	0.3	0.4	0.9	125.0	Antigua-Barbuda
Bahamas	3.1	0.1	14.4	4.1	-71.5	Bahamas
Barbados	1.4	1.0	7.8	7.5	-3.8	Barbade
Belize	--	0.1	7.0	9.2	31.4	Belize
Bermuda	0.1	0.7	1.5	1.6	6.7	Bermudes
Br. Virgin Is.	-	0.2	0.2	0.2	-	Îles Vierges br.
Cayman Islands	--	--	0.9	0.3	-66.7	Îles Cayman
Costa Rica	12.2	27.6	80.1	102.7	28.2	Costa Rica
Cuba	21.0	39.4	227.5	197.4	-13.2	Cuba
Dominica	0.1	--	0.4	0.7	75.0	Dominique
Dominican Rep.	11.0	11.4	36.3	59.2	63.1	Rép. Dominicaine
El Salvador	2.1	9.7	9.4	22.9	143.6	El Salvador
Grenada	--	0.1	0.3	0.4	33.3	Grenade
Guadeloupe	--	--	0.2	0.2	-	Guadeloupe
Guatemala	8.2	12.0	73.0	77.3	5.9	Guatemala
Haiti	0.6	0.5	1.6	2.3	43.8	Haïti
Honduras	4.3	3.5	32.4	29.0	-10.5	Honduras
Jamaica	12.9	41.7	108.6	123.3	13.5	Jamaïque
Martinique	-	-	--	--	--	Martinique
Mexico	524.0	549.1	3,030.3	3,289.8	8.6	Mexique
Montserrat	--	--	0.2	0.3	50.0	Montserrat
Neth. Antilles	0.1	--	8.2	0.2	-97.6	Antilles néerl.
Nicaragua	0.2	1.6	7.2	6.1	-15.3	Nicaragua
Panama	1.8	3.2	13.6	25.1	84.6	Panama
Saint Lucia	0.3	0.2	0.7	0.6	-14.3	Sainte-Lucie
St. Kitts-Nevis	0.2	0.2	1.5	1.6	6.7	St Kitts-Nevis
St. Vincent Gren.	--	--	0.1	--	--	St-Vincent Gren.
Trinidad-Tobago	0.7	0.7	20.6	6.3	-69.4	Trinité-Tobago
Turks Caicos Is.	--	-	--	0.2	--	Î. Turks Caicos
<b>Total</b>	<b>604.3</b>	<b>703.4</b>	<b>3,684.4</b>	<b>3,969.3</b>	<b>7.7</b>	<b>Total</b>
<b>All Countries</b>	<b>19,214.5</b>	<b>22,257.4</b>	<b>116,274.8</b>	<b>132,778.6</b>	<b>14.2</b>	<b>Tous les pays</b>

Table 12. Imports by Province of Clearance, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 12. Importations par province de dédouanement, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
<b>June - Juin</b>										
Newfoundland	1996	45.8	--	--	2.3	4.9	6.3	0.6	0.4	60.4
Terre-Neuve	1997	12.6	17.8	--	4.6	12.1	--	0.9	0.2	48.3
Prince Edward Is.	1996	0.2	-	--	0.1	0.6	1.3	0.1	0.1	2.4
Î. Prince-Édouard	1997	1.3	--	--	0.1	0.6	--	0.1	0.2	2.3
Nova Scotia	1996	38.7	100.9	0.3	35.7	42.9	69.1	4.4	3.1	295.1
Nouvelle-Écosse	1997	31.7	296.7	0.4	40.1	280.0	68.6	4.3	20.6	742.4
New Brunswick	1996	32.4	152.0	4.3	54.9	41.9	18.2	7.5	4.8	316.0
Nouveau-Brunswick	1997	36.0	135.9	5.9	65.8	53.6	11.9	8.6	2.9	320.5
Quebec	1996	172.0	344.8	32.8	717.1	1,033.4	207.2	355.5	113.4	2,976.2
Québec	1997	185.6	314.0	39.1	781.9	1,191.0	135.4	393.5	81.0	3,121.4
Ontario	1996	609.6	116.2	60.8	2,380.5	3,836.1	3,749.3	1,335.5	336.5	12,424.5
Ontario	1997	679.1	103.8	77.0	2,695.7	4,257.8	4,549.5	1,487.5	382.4	14,232.9
Manitoba	1996	33.6	4.2	4.4	106.6	198.2	113.8	58.1	21.0	540.0
Manitoba	1997	39.5	3.7	6.2	136.7	349.0	101.5	69.3	13.5	719.4
Saskatchewan	1996	16.4	1.5	2.2	88.5	130.2	59.9	13.4	9.4	321.4
Saskatchewan	1997	20.1	2.9	2.0	124.6	203.4	50.0	13.9	4.5	421.3
Alberta	1996	53.6	1.9	2.8	129.1	339.9	98.7	45.2	39.4	710.6
Alberta	1997	65.0	50.0	3.3	174.2	381.4	33.9	57.6	29.8	795.2
British Columbia	1996	188.0	35.5	36.7	275.8	486.0	269.0	222.0	50.0	1,563.0
Colombie britann.	1997	207.0	55.7	49.5	319.2	587.8	322.4	265.5	40.7	1,847.9
Yukon/N.W.T.	1996	1.3	1.8	-	--	1.0	--	--	0.8	5.0
Yukon/T.N.-O.	1997	3.3	0.9	--	0.1	1.3	--	--	0.1	5.8
<b>Total</b>	<b>1996</b>	<b>1,191.6</b>	<b>758.8</b>	<b>144.4</b>	<b>3,790.6</b>	<b>6,115.2</b>	<b>4,592.7</b>	<b>2,042.3</b>	<b>578.9</b>	<b>19,214.5</b>
	<b>1997</b>	<b>1,281.1</b>	<b>981.4</b>	<b>183.5</b>	<b>4,343.2</b>	<b>7,318.0</b>	<b>5,273.2</b>	<b>2,301.1</b>	<b>575.8</b>	<b>22,257.4</b>

Table 13. Imports by Province of Clearance, Customs Basis, Not Seasonally Adjusted

Tableau 13. Importations par province de dédouanement, base douanière, chiffres non corrigés des variations saisonnières

		Agricultural and Fishing Products	Energy Products	Forestry Products	Industrial Goods	Machinery and Equip- ment	Automotive Products	Consumer Goods	Special Trans- actions	Total
		Produits de l'agriculture de la pêche	Produits énergé- tiques	Produits forestiers	Biens industriels	Machines et équipe- ment	Produits de l'automobile	Biens de consom- mation	Trans- actions spéciales	Total
<i>Millions of dollars - Millions de dollars</i>										
<b>January to June - Janvier à juin</b>										
Newfoundland	1996	110.6	311.2	0.2	53.4	34.8	31.6	5.5	5.5	552.9
Terre-Neuve	1997	55.2	429.4	--	39.7	55.5	0.2	4.5	8.8	593.5
Prince Edward Is.	1996	0.9	--	--	0.9	3.1	8.4	0.5	1.2	15.1
Î. Prince-Édouard	1997	2.3	--	0.1	1.0	3.5	0.1	0.5	1.7	9.3
Nova Scotia	1996	160.7	609.0	3.4	284.9	334.4	558.7	30.2	19.3	2,000.6
Nouvelle-Écosse	1997	172.6	981.1	3.6	271.8	597.0	603.3	31.2	32.7	2,693.4
New Brunswick	1996	222.2	878.1	31.8	313.4	267.5	110.8	40.3	29.3	1,893.5
Nouveau-Brunswick	1997	208.9	915.7	31.8	333.0	246.7	47.4	46.8	23.4	1,853.7
Quebec	1996	1,071.7	1,916.7	248.1	4,575.9	6,691.8	1,154.5	2,198.1	659.9	18,516.7
Québec	1997	1,064.4	2,111.6	301.5	5,045.6	7,504.5	655.3	2,310.2	638.2	19,631.3
Ontario	1996	3,420.6	532.1	356.4	14,158.1	24,073.1	22,186.9	8,096.4	1,955.1	74,778.8
Ontario	1997	3,875.2	707.6	461.1	16,335.3	27,131.0	26,791.2	8,897.9	2,191.9	86,391.1
Manitoba	1996	219.2	19.0	25.3	753.1	1,237.5	458.7	346.6	115.5	3,174.8
Manitoba	1997	235.4	32.4	33.2	856.0	1,863.6	475.8	377.3	102.4	3,976.0
Saskatchewan	1996	93.3	9.6	13.2	565.1	745.8	271.5	127.5	47.6	1,873.6
Saskatchewan	1997	117.7	14.5	13.5	645.4	1,060.0	261.3	100.3	40.1	2,252.7
Alberta	1996	289.3	44.3	21.6	826.0	1,748.4	535.1	258.3	231.1	3,954.2
Alberta	1997	339.5	138.9	37.0	1,084.6	2,149.1	193.8	306.1	211.7	4,460.6
British Columbia	1996	1,096.2	158.1	244.1	1,478.4	2,997.3	1,844.7	1,359.5	312.7	9,491.0
Colombie britann.	1997	1,194.6	235.1	303.1	1,834.8	3,492.1	1,979.0	1,535.3	321.6	10,895.6
Yukon/N.W.T.	1996	2.1	8.8	-	0.3	3.1	0.1	0.2	8.9	23.5
Yukon/T.N.-O.	1997	4.2	7.7	--	0.4	3.9	0.3	0.2	4.6	21.4
<b>Total</b>	<b>1996</b>	<b>6,686.9</b>	<b>4,487.1</b>	<b>943.9</b>	<b>23,009.6</b>	<b>38,137.0</b>	<b>27,161.1</b>	<b>12,463.1</b>	<b>3,386.1</b>	<b>116,274.8</b>
	<b>1997</b>	<b>7,270.2</b>	<b>5,574.1</b>	<b>1,185.0</b>	<b>26,447.6</b>	<b>44,107.0</b>	<b>31,007.5</b>	<b>13,610.3</b>	<b>3,577.0</b>	<b>132,778.6</b>

**FOR FURTHER READING**

Selected publications  
from Statistics Canada

**Title**

**Exports by Country,**  
*Quarterly, Bilingual*

**Exports by Commodity,**  
*Monthly, Bilingual*

**Imports by Country,**  
*Quarterly, Bilingual*

**Imports by Commodity,**  
*Monthly, Bilingual*

**Exports, Merchandise Trade,**  
*Annual, Bilingual*

**Imports, Merchandise Trade,**  
*Annual, Bilingual*

**LECTURES SUGGÉRÉES**

Choisies parmi les publications  
de Statistique Canada

**Titre**

**Exportations par pays,**  
*Trimestriel, Bilingue*

**Exportations par marchandise,**  
*Mensuel, Bilingue*

**Importations par pays,**  
*Trimestriel, Bilingue*

**Importations par marchandise,**  
*Mensuel, Bilingue*

**Exportations, commerce de marchandises,**  
*Annuel, Bilingue*

**Importations, commerce de marchandises,**  
*Annuel, Bilingue*

65-003-XPB

65-004-XPB

65-006-XPB

65-007-XPB

65-202-XPB

65-203-XPB

To order a publication you may  
telephone 1-613-951-7277 or use  
facsimile number 1-613-951-1584.  
For toll free in Canada only telephone  
1-800-267-6677. When ordering by  
telephone or facsimile a written  
confirmation is not required.

Pour obtenir une publication veuillez téléphoner  
au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du  
télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans  
frais, au Canada, composez le 1-800-267-6677. Il  
n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une  
confirmation pour une commande faite par  
téléphone ou télécopieur.

# Technical Notes

## The Canadian International Merchandise Trade Statistical Program

### I Introduction

The objective of this text is to provide a general overview of the Canadian International Merchandise Trade Statistical Program with special reference to concepts and definitions. The text is intended for the general user and simplicity is emphasized. More technical details can be obtained from the International Trade Division upon request.

### II Conceptual Framework

**1. Objectives and Coverage:** The primary objective of the Canadian International Merchandise Trade Statistical Program is to measure the change in the stock of material resources of the country resulting from the movement of merchandise into or out of Canada. Information on imports and exports are inputs into the System of National Accounts particularly in the Balance of Payments and Gross Domestic Product, and are used in the formulation of trade and budgetary policies. Governments, importers, exporters, manufacturers and shipping companies use trade statistics to:

- monitor import penetration and export performance;
- monitor commodity price and volume changes;
- examine transport implications.

**2. Trade Statistics - Customs Basis/Balance of Payments Basis:** Merchandise trade statistics are reported and presented on two different basis: Customs basis and Balance of Payment basis. (B.O.P.)

# Notes Techniques

## Le programme de statistiques sur le commerce international de marchandises du Canada

### I Introduction

Le présent document contient un aperçu général du Programme de statistiques sur le commerce international de marchandises du Canada, notamment des concepts et des définitions. Il est destiné au grand public, aussi a-t-on essayé d'en faciliter la lecture. Pour plus de précisions techniques, s'adresser à la Division du commerce international.

### II Cadre conceptuel

**1. Objectifs et champ d'observation:** Le but principal du Programme de statistiques sur le commerce international de marchandises du Canada est de mesurer les fluctuations du stock de ressources matérielles du pays qu'entraîne le mouvement des marchandises au Canada. Les renseignements sur les importations et les exportations sont introduits dans le Système de comptabilité nationale, notamment en ce qui concerne la balance des paiements et le produit intérieur brut, et servent à formuler les politiques commerciales et budgétaires. Les administrations publiques, les importateurs, les exportateurs, les fabricants et les expéditeurs utilisent les statistiques commerciales pour:

- vérifier la pénétration du marché par les importations et la performance des exportations;
- suivre les changements qui interviennent au niveau des prix et du volume des marchandises;
- examiner les répercussions en matière de transports.

**2. Statistiques sur le commerce établies sur une base douanière et en fonction de la balance des paiements:** Les statistiques sur le commerce des marchandises sont établies et présentées sur deux bases différentes: la base douanière et la base de la balance des paiements (B.D.P.)

When goods are imported into or exported from Canada, declarations must be filed with Customs giving such information as description and value of the goods, origin and port of clearance of commodities and the mode of transport. Most of this information is required for the purposes of Customs Administration. Statistics developed from administrative records of Customs are commonly referred to as Customs based trade statistics.

Customs based trade statistics are more accurate at measuring imports than they are at measuring exports. This is the case because Customs are typically more vigilant with respect to goods entering the country than they are with goods leaving the country.

Customs based export statistics may understate and/or incorrectly portray the destination of exports. Export statistics are understated when the proper documentation is not filed with Customs. Exports are incorrectly portrayed when the country of final destination is inaccurately reported on the customs documentation — this occurs most frequently when goods are routed through an intermediary country before continuing on to their final destination.

Statistics Canada does not have a measure of undercoverage but periodically conducts reconciliation exercises with its major trading partners — excluding the United States.

On January 1<sup>st</sup>, 1990, Canada entered into a Memorandum of Understanding (MOU) with the United States concerning the exchange of import data. As a consequence, each administration is using the other's import data to replace its own export data. Canada's international merchandise trade statistics are, therefore, no longer derived exclusively from the administrative records of Revenue Canada, Customs and Excise, but from United States Customs records as well.

Lorsque des marchandises sont importées au Canada ou en sont exportées, elles doivent être déclarées aux douanes et l'importateur ou l'exportateur doit donner des renseignements sur la désignation et la valeur des marchandises, leur origine et le bureau de dédouanement ainsi que sur le mode de transport. La plupart de ces renseignements sont requis par l'administration des douanes. On appelle généralement "statistiques commerciales établies sur la base douanière" les statistiques commerciales élaborées à partir des dossiers administratifs des douanes.

Les statistiques sur le commerce établies sur la base douanière sont plus exactes pour mesurer les importations que les exportations. En effet, les Douanes sont habituellement plus vigilantes en ce qui concerne les marchandises qui entrent au pays que pour celles qui en sortent.

Les statistiques sur les exportations établies sur la base douanière peuvent sous-estimer ou représenter incorrectement la destination des exportations, ou l'un et l'autre. Dans le premier cas, les exportations sont sous-estimées lorsque les documents officiels ne sont pas présentés aux Douanes. Dans le deuxième cas, elles sont représentées incorrectement lorsque le pays de la destination finale déclaré sur les documents douaniers n'est pas le bon. Ceci se produit le plus souvent lorsque les marchandises passent par un pays intermédiaire avant de parvenir à leur destination finale.

Statistique Canada n'a pas de mesure du sous-dénombrement, mais effectue périodiquement des opérations de comparaisons avec ses principaux partenaires commerciaux, sauf les États-Unis.

Un protocole d'entente conclu entre le Canada et les États-Unis sur l'échange de données sur les importations est entré en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1990. Chaque administration va désormais utiliser les données sur les importations de l'autre partie à la place de ses propres données sur les exportations. La statistique du commerce international de marchandises du Canada ne sera donc plus établie uniquement à partir des dossiers administratifs de Revenu Canada, Douanes et Accise, et utilisera également les dossiers des Douanes américaines.

Customs based information is adjusted to conform with the National Accounts concepts and definitions. The adjustments to derive Balance of Payments based trade data include trade definition, valuation and timing related adjustments. The principal difference between the two trade concepts is that Customs based merchandise trade statistics cover the physical movement of goods as they are reflected on customs documents, while Balance of Payments adjusted data are intended to cover all economic transactions between residents and non-residents which involve merchandise trade. This section describes the concepts and processes pertaining to the Customs based trade statistics only. (For further information on Balance of Payments adjusted data see the publication "*Canada's Balance of International Payments*" Catalogue no. 67-001-XPB).

**3. System of Trade:** Canadian trade statistics are compiled according to the "General" system of trade as defined by the United Nations Statistical Office. Under this system, imports include all goods which have crossed Canada's territorial boundary, whether for immediate consumption in Canada or stored in bonded Customs warehouses. Domestic exports include goods grown, extracted or manufactured in Canada, including goods of foreign origin which have been materially transformed in Canada. Re-exports are exports of goods of foreign origin which have not been materially transformed in Canada, including foreign goods withdrawn for export from bonded customs warehouses. Total exports are the sum of Domestic exports and Re-exports. Thus the general trade system, in principal, presents all goods entering the country (imports) and all goods leaving the country (exports). It differs from the "Special" system of trade in the treatment of imported goods into Customs bonded warehouses. Under the "Special" system, these goods are counted only if and when they are withdrawn from Customs warehouses for home consumption. They are not counted in export statistics unless they have first cleared Customs.

Les données établies sur la base douanière sont rectifiées pour qu'elles puissent concorder avec les concepts et les définitions de la comptabilité nationale. Les modifications apportées pour établir des données commerciales en fonction de la balance des paiements, portent sur la définition de commerce, l'évaluation et la période statistique. La différence principale entre ces deux concepts commerciaux est que les statistiques sur le commerce de marchandises établies sur une base douanière couvrent le mouvement des marchandises indiqué sur les documents douaniers, alors que les données établies en fonction de la balance des paiements portent sur toutes les transactions économiques effectuées entre résidents et non-résidents du Canada et concernant le commerce de marchandises. Le présent chapitre traite des concepts et des procédés relatifs aux statistiques établies sur la base douanière. (Pour plus amples renseignements concernant les données sur base de la balance des paiements voir la publication "*Balance des paiements international du Canada*" n° 67-001-XPB au catalogue).

**3. Système commercial:** Les statistiques sur le commerce du Canada sont rassemblées selon le système commercial "général" défini par le Bureau de statistiques des Nations Unies, en vertu duquel les importations portent sur toutes les marchandises qui ont franchi les frontières du Canada, que ce soit pour y être consommées immédiatement ou pour être mises dans un entrepôt de douane. Les exportations nationales comprennent les produits cultivés, extraits ou fabriqués au Canada (y compris les produits d'origine étrangère qui ont été transformés au Canada). Les réexportations sont les exportations de produits d'origine étrangère qui n'ont pas été transformés au Canada (y compris les produits étrangers sortis des entrepôts de douane aux fins d'exportation). Le total des exportations correspond à la somme des exportations nationales et des réexportations. Le système commercial général couvre donc, en principe, toutes les marchandises qui entrent au pays (importations) et toutes celles qui en sortent (exportations). Il diffère du système commercial "spécial" par le traitement des marchandises importées qui sont entreposées en douane. Dans le cas du système "spécial", il n'est tenu compte de ces produits que lorsque ceux-ci sont sortis d'entrepôt de douane aux fins de consommation nationale et il n'en est pas tenu compte dans les statistiques d'exportation s'ils n'ont pas tout d'abord été dédouanés.

Conceptually, under the "General" system, the statistical frontier coincides with the geographical boundary, while under the "Special" system, it coincides with the Customs boundary.

- 4. Valuation:** For Customs purposes, imports are recorded at values established according to the provisions of the Customs Act, which, since January 1<sup>st</sup>, 1985, reflects valuation methods based on the General Agreement on Tariffs and Trade (GATT) Valuation Code System. It generally requires the value for duty of imported goods be equivalent to the transaction value or the price actually paid.

To determine the transaction value of imported goods, all transportation and associated costs arising in respect of the goods being appraised prior to and at the place of direct shipment to Canada, are to be added to the price of the goods. Therefore, Canadian imports are valued F.O.B. (Free on Board), place of direct shipment to Canada. It excludes freight and insurance costs in bringing the goods to Canada from the point of direct shipment.

To countries other than the United States, exports are, in principal, valued or recorded at the values declared on export documents which usually reflect the transaction value, i.e. actual selling price, or in the case of a non-arm's length transaction, the transfer price used for company accounting purposes. Canadian exports to overseas countries are valued at F.O.B. port of exit, including domestic freight charges to that point but net of discounts and allowances. As of January, 1990, Canadian exports to the U.S. are valued F.O.B. point of exit from Canada. Prior to 1990, they were valued F.O.B. place of lading net of freight charges, discounts and allowances.

- 5. Statistical Period:** The reference period is the calendar month and the calendar year. The closing of the statistical month for imports and Canadian exports to the United States is defined as the last calendar day of the month, based as closely as practicable on the date of clearance from Customs.

En théorie, dans le cadre du système "général", la frontière statistique coïncide avec les limites géographiques du pays, alors que dans le cadre du système "spécial", elle coïncide avec la frontière douanière.

- 4. Évaluation:** Aux fins des douanes, les importations sont présentées selon les valeurs établies conformément aux dispositions de la Loi sur les douanes qui, depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1985, prévoit l'application de méthodes d'évaluation fondées sur le Code d'évaluation de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce (GATT). En général, la valeur imposable des marchandises importées doit correspondre à la valeur transactionnelle.

Pour déterminer la valeur transactionnelle des produits importés, il faut ajouter au prix de ces produits tous les frais de transport et tous les frais connexes engagés à l'égard des marchandises avant l'expédition directe au Canada jusqu'au lieu d'expédition directe. En conséquence, le prix des importations canadiennes est le prix F.A.B. (Franco à bord), lieu d'expédition directe au Canada. Les coûts du fret et de l'assurance nécessaires pour acheminer les marchandises au Canada depuis le point d'expédition direct ne sont pas compris.

Dans le cas des pays autres que les États-Unis, les exportations sont, en principe, évaluées ou enregistrées selon la valeur déclarée dans les documents d'exportation; il s'agit habituellement de la valeur transactionnelle, c.-à-d. du prix de vente réel ou, dans le cas des opérations d'entreprises affiliées, du prix de transfert adopté par les sociétés à des fins comptables. Les prix de la plupart des exportations canadiennes vers des pays d'outre-mer sont des prix F.A.B., port de sortie, fret intérieur compris jusqu'à ce point, mais sans les escomptes ni les rabais. À compter de janvier 1990, les exportations du Canada aux États-Unis sont évaluées F.A.B. au point de sortie du Canada. Avant 1990, elles étaient évaluées F.A.B. au point de chargement après déduction du fret, des escomptes et des rabais.

- 5. Période statistique:** La période de référence est le mois et l'année civils. La fin du mois statistique des importations et des exportations canadiennes aux États-Unis correspond au dernier jour du mois civil pour lequel il est possible d'obtenir des données sur le dédouanement.



The closing of the statistical month for exports, to countries other than the United States, is also defined as the last calendar day of the month. Those export documents which are received too late for incorporation in the current month are assigned to the month the transaction took place. If a monthly summary report from a high volume exporter is not received on time, the data are imputed for the current month and revised with the trade value in the following statistical month.

- 6. Trading Partner Attribution (Country of origin/destination):** Exports are attributed to the country which is the last known destination of the goods at the time of export. Exports to the United States are attributed to the state of destination.

Imports are attributed to their country of origin, that is, the country in which the goods were grown, extracted or manufactured in accordance to the rules of origin administered by Revenue Canada, Customs and Excise. Imports from the United States are attributed to the state of origin. Prior to 1988, most imports were attributed to the country of export/consignment with the exception of imports from Central and South America.

- 7. Principal Trading Areas:** The “principal trading areas” are country groupings defined as follows:

**United States:** (includes trade with Puerto Rico and the U.S. Virgin Islands).

**Japan:**

**E.U. (European Union):** Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Portugal, Spain, Sweden and United Kingdom. Note: United Kingdom, Ireland and Denmark joined the European Union on January 1<sup>st</sup>, 1973; Greece on January 1<sup>st</sup>, 1981; Portugal and Spain on January 1<sup>st</sup>, 1986 and Austria, Finland and Sweden on January 1<sup>st</sup>, 1995.

Pour les exportations, la fin du mois statistique, vers les pays autres que les États-Unis correspond aussi au dernier jour du mois civil. Les documents d'exportation qui parviennent trop tard pour que l'on puisse les intégrer au mois en cours sont affectés au mois où la transaction a eu lieu. Si le rapport sommaire mensuel d'un gros exportateur ne parvient pas à temps, ces données sont imputées au mois en cours, puis rajustées au cours du mois statistique suivant en fonction des valeurs observées.

- 6. Désignation des partenaires commerciaux (pays d'origine/pays de destination):** Les exportations sont attribuées au pays désigné comme la dernière destination connue des marchandises au moment de l'exportation. Les exportations vers les États-Unis sont attribuées à l'état de destination.

Les importations sont attribuées au pays d'origine, c'est-à-dire au pays où les produits ont été cultivés, extraits ou fabriqués, conformément aux règlements des pays d'origines administrés par Revenu Canada, Douanes et Accise. Les importations en provenance des États-Unis sont attribuées à l'état d'origine. Avant 1988, la plupart des importations étaient attribuées aux pays d'exportation/consignation à l'exception des importations en provenance d'Amérique centrale ou d'Amérique du Sud.

- 7. Principales zones commerciales:** Les “principales zones commerciales” sont les groupes de pays suivants:

**États-Unis:** (y compris le commerce avec Porto Rico et les Îles Vierges américaines).

**Japon:**

**U.E. (Union européenne):** l'Allemagne, l'Autriche, la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la Finlande, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas le Portugal, le Royaume-Uni, et la Suède. Note: le Royaume-Uni, l'Irlande et le Danemark se sont joints à l'Union européenne (U.E.) le 1<sup>er</sup> janvier 1973; la Grèce le 1<sup>er</sup> janvier 1981; le Portugal et l'Espagne le 1<sup>er</sup> janvier 1986; et l'Autriche, la Finlande et la Suède le 1<sup>er</sup> janvier 1995.

**Other O.E.C.D.:** Australia, Canada, Iceland, Mexico (July 1994), New Zealand, Norway, Switzerland, Turkey. The E.U. countries, United States, and Japan are also members of O.E.C.D. (the Organization for Economic Co-operation and Development) but are shown separately.

**Other Countries:** This group includes all countries and territories other than the United States, Japan, E.U. and other O.E.C.D.

**8. Legal Framework:** Import and export statistics with countries other than the United States are derived from information contained on administrative records collected by Revenue Canada, Customs and Excise, under the Customs Act. Copies of these documents (or information therefrom) are sent to Statistics Canada in accordance with Section 25 of the Statistics Act. It follows that the disclosure of trade statistics is governed by both the Customs Act and the Statistics Act and is subject to the provisions of Section 17.(2)(a) of the latter. Disclosure of export statistics to the United States is now governed by a Memorandum of Understanding which provides for an exchange of detailed import statistics between Canada and the United States.

Questions concerning details of methods not covered by these notes should be addressed in writing to the Director, International Trade Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

**Autres O.C.D.É.:** l'Australie, le Canada, l'Islande, le Mexique (juillet 1994), la Norvège, la Nouvelle-Zélande, la Suisse, la Turquie. Les pays de l'U.E., les États-Unis, et le Japon sont aussi membres de l'O.C.D.É. (l'Organisation de coopération et de développement économique), mais ils sont montrés séparément.

**Autres pays:** Ce groupe comprend tous les pays et territoires autres que les États-Unis, le Japon, les pays de l'U.E. et les autres pays de l'O.C.D.É.

**8. Cadre juridique:** Les statistiques des importations et celles des exportations pour les pays autres que les États-Unis sont tirées d'éléments qui figurent dans les dossiers administratifs de Revenu Canada, Douanes et Accise, et qui ont été obtenus en vertu de la Loi sur les douanes. Des copies de ces documents (ou des renseignements qu'ils contiennent) sont envoyées à Statistique Canada, conformément à l'article 25 de la Loi sur la statistique. En conséquence, la divulgation de statistiques commerciales est régie à la fois par la Loi sur les douanes et par la Loi sur la statistique. Elle est assujettie aux dispositions de l'article 17.(2)(a) de cette dernière. La divulgation de la statistique des exportations vers les États-Unis est maintenant régie par un Protocole d'entente qui prévoit l'échange de statistiques détaillées sur les importations entre le Canada et les États-Unis.

Toute question portant sur un aspect des méthodes qui n'aurait pas été traité dans les pages précédentes doit être adressée par écrit au directeur de la Division du commerce international, Statistique Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6.